

# USER INSTRUCTIONS

ENG

DEU

ESP

FRA

ITA

PRT

JPN

## iQ 16 Sync Charge Box™ (U16SCB)



**Congratulations on your purchase.  
Follow these instructions for setting up and operating your iQ 16 Sync Charge Box.**

## Contents

Overview.....	2
Specifications.....	2
Safety instructions.....	3
Set up .....	4
How to charge multiple devices.....	4
How to synchronize multiple devices .....	4
Troubleshooting .....	5
Compliance and approvals.....	6

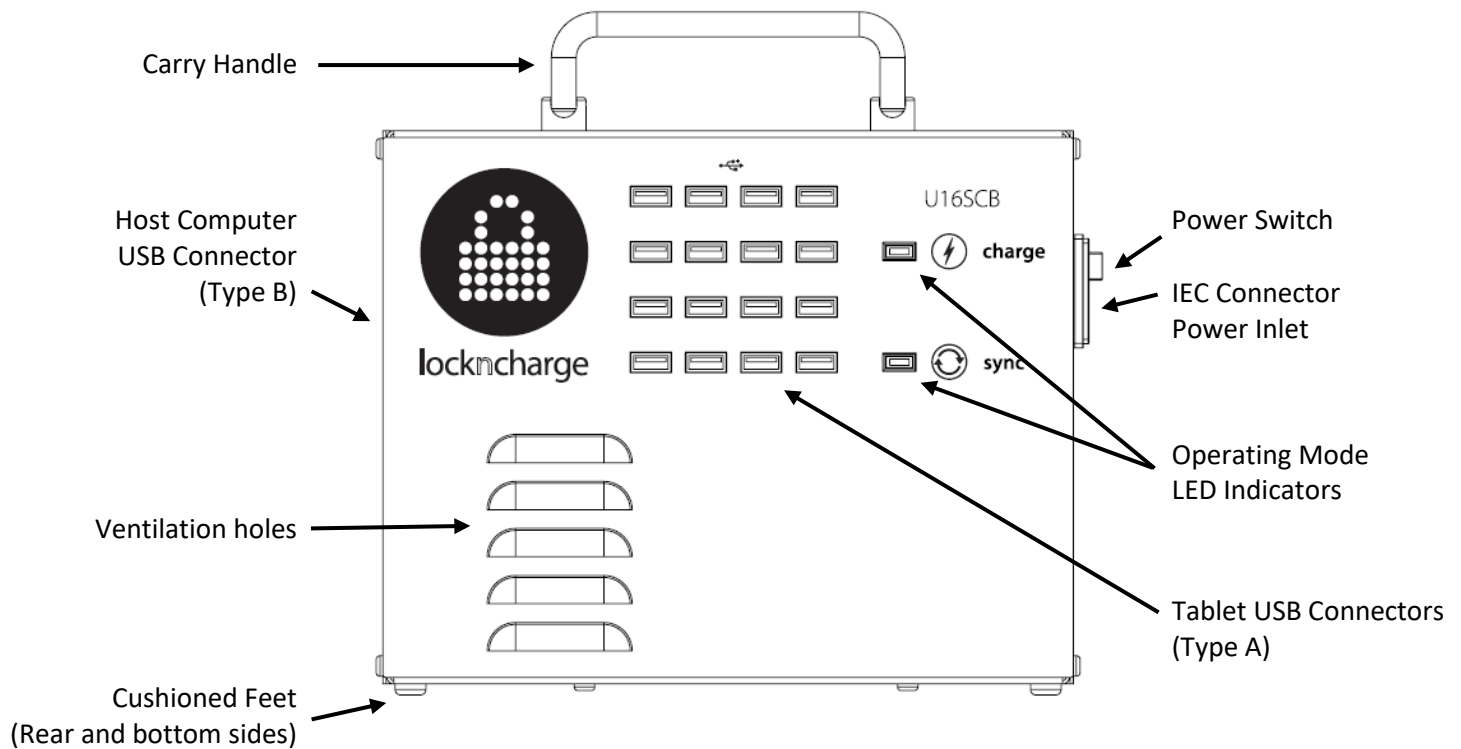
PC Locs, LocknCharge and the Padlock device are Trademarks of IWS Global Pty Ltd.  
Copyright IWS Global Pty Ltd, May 2014.

### Disclaimer

This information is the intellectual property of IWS Global Pty Ltd and may not be distributed, duplicated or copied in part or full without the written permission. Since the use of this information, the equipment connected and the conditions by which any IWS Global product is used is beyond the control of IWS Global, it is the obligation of the owner and/or user to determine the correct and safe use of any equipment and product. To the extent that the law permits, any liability which may be incurred as a result of the use or future use of a product manufactured or sold by IWS Global is limited to the cost of repairing or replacing the failed product or component at the discretion of IWS Global either within, or outside of warranty periods, and does not extend to any loss or damage which may be caused as a consequence of misuse or failure of the equipment or product or the information contained herein. IWS Global shall not in any event be liable for economic loss of profits, indirect, special, bodily injuries or consequential damages.

## Overview

The iQ 16 Sync Charge Box unit is a compact, portable and robust sync and charge station that provides high current charging and synchronisation capability for up to 16 Tablet devices - from a large number of Tablet and portable electronic device manufacturer's that utilize USB charging.



## Specifications

Name: Universal 16 SCB Sync and Charge Station

Model #: U16SCB

Item # ELE7007 ([www.lockncharge.com](http://www.lockncharge.com))

Item # ELE7008 ([www.pclocs.com.au](http://www.pclocs.com.au))

Input: 100-240Vac, 50/60Hz, 4A

Output: 5V DC, 2.1A (x16)

Dimensions: 250 x 216 x 66mm (10"x8"x2½") Weight: 2.5 kg (5.95 lbs)

Operating Temperature: 0 to 70 Degrees Celsius (32 to 158 Fahrenheit)

USB Standard: USB1.1 and USB2.0 data rates supported up to 480Mbps

## Safety Instructions

**For your safety – Do not operate the unit if the plug, power socket, power cable or enclosure is damaged.**

- To reduce the risk of fire, electrical shock and/or injury, the following basic precautions should be followed:
- This device is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory and mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instructions concerning the use of the device by a person responsible for their safety.
- CAUTION: To reduce the Risk of Electric Shock – use only indoors.
- Keep away from all sources of water or moisture. Never expose the devices to the rain or dangerous gas.
- The unit may be warm during operation. Keep it in a dry and cool place and do not cover. Ensure sufficient ventilation at all times.
- Do not overload the socket-outlets.
- Before using the product, check and make sure all devices are correctly and properly connected.
- Arrange the power cord away from traffic areas where it will not be tripped over.
- The unit is powered when the main supply is connected and switched on.
- Remove the power cord from the main outlet before cleaning. To unplug always grasp and pull the plug. Never pull the cord.
- Do not try to repair, disassemble or modify the unit. There are no user-serviceable parts inside.
- Do not use the product other than for its intended use.

## Set up

1. If the iQ 16 Sync Charge Box is in any packaging, remove this to ensure good ventilation and dispose of responsibly.
2. If the iQ 16 Sync Charge Box is fitted in the trolley/cart drawer, no relocation is necessary.
3. Ensure the iQ 16 Sync Charge Box power-switch is OFF and the mains power outlet is switched OFF.
4. Insert the power cord into the iQ 16 Sync Charge Box, and plug the other end into the mains power outlet. Switch the mains power outlet ON.

## How to charge multiple devices

1. Connect all the devices required to be charged to the iQ 16 Sync Charge Box USB sockets using only approved USB cables. The devices may be connected to any of the USB sockets, in any order and any sequence.
2. Switch the iQ 16 Sync Charge Box power-switch ON. The Charge light and Sync light will illuminate momentarily, and then the Charge light will remain ON. All the devices are now charging.
3. To check the charge status of any device, momentarily switch the selected device ON and check it's on-screen charge indication.
4. When all the devices are fully charged, switch the iQ 16 Sync Charge Box OFF.

## How to synchronize multiple devices

1. Connect all the devices required to be synchronised to the iQ 16 Sync Charge Box USB sockets using only approved USB cables. The devices may be connected to any of the USB sockets, in any order and any sequence.
2. Switch the iQ 16 Sync Charge Box power-switch ON. The Charge light and Sync light will illuminate momentarily, and then the Charge light will remain ON. All the devices are now charging.
3. Connect the iQ 16 Sync Charge Box to the host computer which contains the synchronizing software using an approved Type A to Type B USB cable.
4. Upon connecting the iQ 16 Sync Charge Box to the host computer, the unit will automatically switch from Charge Mode to Sync Mode and this will be signified by the illumination of the Sync light. PLEASE NOTE: The devices will continue to charge at a reduced rate.
5. Removing the USB cable from the host computer will return the iQ 16 Sync Charge Box into Charge Mode and the devices will automatically resume charging if needed.

## Troubleshooting

1. If no lights are illuminated with the iQ 16 Sync Charge Box is switched ON, check that the power cable is fully inserted into the iQ 16 Sync Charge Box socket and the other end is fully inserted into the mains power socket and the mains power switch is ON.
2. To check the iQ 16 Sync Charge Box is operating correctly, switch the iQ 16 Sync Charge Box OFF. Remove all connected USB cables and switch back ON again. Both the Charge light and the Sync light should initially illuminate but the Sync light will extinguish after a short delay. This is normal operation.
3. If the iQ 16 Sync Charge Box is operating normally but the devices cannot be charged, check the USB cables connecting to the devices are of the correct type and quality and not damaged.
4. If the iQ 16 Sync Charge Box is operating normally but the devices cannot be synchronized, check the USB cables connecting to the devices are of the correct type and quality and not damaged.
5. Any other issues relating to synchronization problems should be referred to your IT department or provider of synchronization software.

## Warranty

PC Locs/LocknCharge warrants the product to be free of defects in design, materials, assembly and craftsmanship for a period of twelve months from the date of purchase to the original retail purchaser. Evidence of original purchase will be required to obtain warranty service.

In the event that a defect, malfunction or failure occurs or is discovered during the warranty period, PC Locs/LocknCharge will repair or replace, at its option, the products which in the reasonable judgment of PC Locs/LocknCharge are deemed defective. All transportation costs shall be borne by the owner and the risk of loss shall be upon the party initiating the transportation.

The warranty does not apply to any product that has been subject to misuse, tampering, neglect, or accident or as a result of unauthorized alterations or repairs to the product. The warranty is in lieu of all warranties expressed or implied, including the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose which are expressly excluded or disclaimed. In no event will PC Locs/LocknCharge, their directors, officers, employees, or agents be liable for any harm, consequential, incidental, third party, special or indirect damages whatsoever arising out of the use or inability to use the products even if PC Locs / LocknCharge has been advised of the possibility of such damages. PC Locs / LocknCharge obligation is strictly and exclusively limited to the replacement or repair of any defective products. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

## Compliances and Approvals

### USA/CANADA



USA: Conforms to UL60950-1

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

1. This device may not cause harmful interference
2. This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation

Warning: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Responsible Party: Lock n Charge USA Inc, 100 S. Baldwin Street, Suite #308, +1 608 772 8773, (608) 772 8773, [info@lockncharge.com](mailto:info@lockncharge.com)

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio TV technician for help.

"This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003." "Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada."

Shielded USB cable must be used with this unit to ensure compliance with the Class B FCC limits.

### AUSTRALIA

RCM Approval: N26682  
Conforms to AS/NZS 60950.1  
Approval SAA-140277-EA



### EUROPE

Conforms to EN60950-1



### JAPAN







# BEDIENUNGSANLEITUNG

## iQ 16 Sync Charge Box™ (U16SCB)

ENG

DEU

ESP

FRA

ITA

PRT

JPN



**Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf.  
Folgen Sie diesen Anweisungen für eine einfache und zügige Inbetriebnahme.**

## Inhalt

Übersicht.....	2
Spezifikationen .....	2
Sicherheitshinweise.....	3
Einrichtung.....	4
Aufladen mehrerer Geräte.....	4
Synchronisieren mehrerer Geräte .....	4
Problembehandlung.....	5
Länderzulassungen .....	6

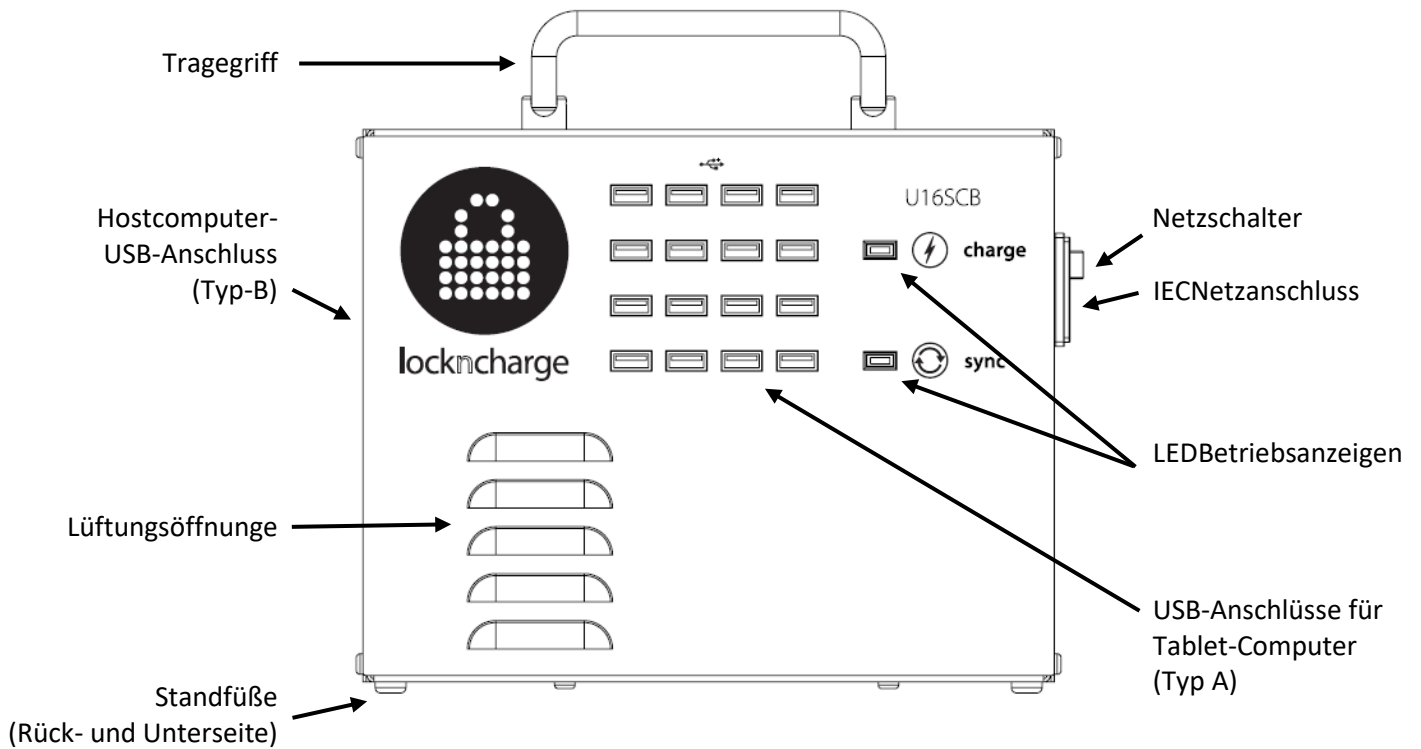
PC Locs, LocknCharge und die Padlock-Vorrichtung sind Marken der IWS Global Pty Ltd. Copyright  
IWS Global Pty Ltd, Mai 2014.

### Haftungsausschluss

Diese Informationen sind geistiges Eigentum von IWS Global Pty Ltd. Sie dürfen ohne vorherige schriftliche Genehmigung weder teilweise noch vollständig verteilt, reproduziert oder kopiert werden. Da die Nutzung dieser Informationen, die angeschlossenen Geräte und die Einsatzbedingungen für IWS Global-Produkte sich außerhalb der Kontrolle von IWS Global befinden, obliegt die richtige und sichere Nutzung aller Geräte und Produkte der Verantwortung der jeweiligen Eigentümer bzw. Anwender. Innerhalb der gesetzlichen Vorschriften ist jede Haftung als Folge des Gebrauchs oder des späteren Gebrauchs eines Produkts, das durch IWS Global hergestellt oder verkauft wurde, begrenzt auf die Kosten der Reparatur oder des Austausches des fehlerhaften Produkts oder einer fehlerhaften Komponente im Ermessen von IWS Global innerhalb oder außerhalb der Garantiezeit. Eine Haftung für eventuelle Verluste oder Schäden infolge unsachgemäßer Handhabung oder eventueller Fehler von Geräten, Produkten oder hier gegebenen Informationen ist ausgeschlossen. IWS Global haftet in keinem Fall für wirtschaftliche Verluste durch entgangene Gewinne, indirekte oder spezielle Körperverletzungen oder Folgeschäden.

## Übersicht

Die iQ 16 Sync Charge Box ist ein kompaktes und robustes Mobilgerät für die Synchronisation und schnelle Aufladung von bis zu 16 Tablet-Computern von diversen Herstellern über einen USB-Anschluss.



## Spezifikationen

Name: Universal 16 SCB Sync and Charge Station  
Modellnummer: U16SCB  
Artikelnummer: ELE7007 ([www.lockncharge.com](http://www.lockncharge.com))  
Artikelnummer: ELE7008 ([www.pclocs.com.au](http://www.pclocs.com.au))  
Eingangsspannung: 100 - 240 V Wechselfrequenz (50/60Hz; 4A)  
Ausgangsspannung: 5 V Gleichspannung, 2,1 A (16x)  
Abmessungen: 250 x 216 x 66 mm (10" x 8" x 2½")  
Gewicht: 2,5 kg (5,95 lbs)  
Betriebstemperatur: 0 °C bis +70 °C (32 °F bis 158 °F)  
USB-Standards: USB 1.1 und USB 2.0 mit Datenraten bis zu 480 Mbps

## Sicherheitshinweise

**Zur eigenen Sicherheit: Betreiben Sie das Gerät nicht, falls der Netzstecker, die Steckdose, das Netzkabel oder das Gehäuse beschädigt sind.**

- Um die Risiken von Feuer, Stromschlägen und/oder Verletzungen zu reduzieren, sollten die folgenden Grundsätze befolgt werden:
- Das Gerät sollte nicht genutzt werden von Personen (einschließlich Kindern) mit verringertem physischen, sensorischen und mentalen Leistungsvermögen oder mangelhaften Erfahrungen und Kenntnissen. Ausnahmen: Es ist eine ausreichende Aufsicht gewährleistet oder es wurden ausreichende Betriebseinweisungen durch eine für die Sicherheit verantwortliche Person gegeben.
- **ACHTUNG:** Nutzen Sie das Gerät nur in geschlossenen Räumen, um Stromschläge zu vermeiden.
- Schützen Sie das Gerät vor Flüssigkeiten und Feuchtigkeit. Setzen Sie das Gerät niemals dem Regen oder gefährlichen Gasen aus.
- Das Gerät kann sich im Betrieb erwärmen. Belassen Sie das Gerät an einem trockenen und kühlen Ort, und decken Sie es nicht ab. Sorgen Sie stets für ausreichende Belüftung.
- Überlasten Sie die USB-Ausgänge nicht.
- Bevor Sie das Gerät einschalten, vergewissern Sie sich, dass alle anderen Geräte ordnungsgemäß angeschlossen sind.
- Verlegen Sie das Netzkabel so, dass niemand darüber stolpern kann.
- Das Gerät ist in Betrieb, wenn das Netzkabel angeschlossen und der Netzschalter eingeschaltet ist.
- Ziehen Sie vor dem Säubern des Geräts das Netzkabel aus der Steckdose. Ziehen Sie zum Ausstecken des Netzkabels immer am Stecker. Ziehen Sie bitte nicht am Kabel.
- Versuchen Sie niemals, das Gerät zu reparieren, zu demontieren oder zu modifizieren. Geräteinnenteile können vom Benutzer nicht gewartet werden.
- Nutzen Sie das Gerät nur für den vorgesehenen Verwendungszweck.

## Einrichtung

1. Befindet sich die iQ 16 Sync Charge Box in einer Verpackung, entfernen Sie diese, um eine gute Belüftung sicherzustellen. Entsorgen Sie die Verpackung verantwortungsbewusst.
2. Befindet sich die iQ 16 Sync Charge Box in der Wagenschublade, ist keine Lageveränderung erforderlich.
3. Stellen Sie sicher, dass der Netzschalter der iQ 16 Sync Charge Box AUSGESCHALTET ist.
4. Schließen Sie das Netzkabel an die iQ 16 Sync Charge Box, und stecken Sie das andere Ende in die Steckdose. Verfügt die Steckdose über einen Netzschalter, schalten Sie diesen ein.

## Aufladung mehrerer Geräte

1. Schließen Sie alle Geräte, die aufgeladen werden sollen, an die USB-Anschlüsse der iQ 16 Sync Charge Box. Verwenden Sie nur zugelassene USB-Kabel. Sie können zum Anschließen der Geräte beliebige USB-Anschlüsse in beliebiger Reihenfolge verwenden.
2. Schalten Sie den Netzschalter der iQ 16 Sync Charge Box EIN. Die LED-Anzeigen für Aufladen und Synchronisieren leuchten kurz auf, anschließend leuchtet die Ladeleuchte dauerhaft. Alle angeschlossenen Geräte werden nun aufgeladen.
3. Um den Ladestatus eines Geräts zu prüfen, schalten Sie es vorübergehend EIN und kontrollieren Sie dessen Ladeanzeige.
4. Wenn alle Geräte vollständig geladen sind, schalten Sie die iQ 16 Sync Charge Box AUS.

## Synchronisieren mehrerer Geräte

1. Schließen Sie alle Geräte, die synchronisiert werden sollen, an die USB-Anschlüsse der iQ 16 Sync Charge Box. Verwenden Sie nur zugelassene USB-Kabel. Sie können zum Anschließen der Geräte beliebige USB-Anschlüsse in beliebiger Reihenfolge verwenden.
2. Schalten Sie den Netzschalter der iQ 16 Sync Charge Box EIN. Die LED-Anzeigen für Aufladen und Synchronisieren leuchten kurz auf, anschließend leuchtet die Ladeleuchte dauerhaft. Alle angeschlossenen Geräte werden nun aufgeladen.
3. Verbinden Sie die iQ 16 Sync Charge Box mit dem Hostcomputer, der die Synchronisationssoftware enthält. Verwenden Sie ein zugelassenes USB-Kabel von Anschlusstyp A auf Anschlusstyp B.
4. Wenn Sie die iQ 16 Sync Charge Box an einen Hostcomputer anschließen, wechselt diese automatisch vom Lademodus in den Synchronisationsmodus. Dies wird durch Leuchten der Synchronisierungs-LED angezeigt. BITTE BEACHTEN: Die Geräte werden weiter mit geringerer Geschwindigkeit aufgeladen.
5. Nach dem Entfernen des USB-Kabels zum Hostcomputer kehrt die iQ 16 Sync Charge Box wieder in den Lademodus zurück, und die angeschlossenen Geräte werden bei Bedarf wieder automatisch geladen.

## Fehlerbehebung

1. Wenn bei eingeschalteter iQ 16 Sync Charge Box keine Lampen leuchten, prüfen Sie das Netzkabel auf festen Halt in der Fassung der iQ 16 Sync Charge Box und der Steckdose, und überprüfen Sie den Ein/ Ausschalter.
2. Um die iQ 16 Sync Charge Box auf korrekten Betrieb zu überprüfen, schalten Sie diese zunächst AUS. Entfernen Sie alle angeschlossenen USB-Kabel und schalten Sie das Gerät wieder EIN. Sowohl die Ladeleuchte als auch die Sync-Leuchte sollten sofort aufleuchten, die Sync-Leuchte erlischt jedoch nach kurzer Zeit. Dies gehört zum normalen Betrieb.
3. Falls die iQ 16 Sync Charge Box normal arbeitet, jedoch die Geräte nicht geladen werden, prüfen Sie, ob die USB-Kabel zu den Geräten qualitativ einwandfrei und unbeschädigt sind.
4. Falls die iQ 16 Sync Charge Box normal arbeitet, jedoch die Geräte nicht synchronisiert werden, prüfen Sie, ob die USB-Kabel zu den Geräten qualitativ einwandfrei und unbeschädigt sind.
5. Alle anderen Synchronisationsprobleme sollten Sie mit Ihrer IT-Abteilung oder Ihrem Anbieter von Synchronisationssoftware sprechen.

## Garantie

PC Locs/LocknCharge garantiert dem Endverbraucher, der Originalprodukte in Einzelhandel erwirbt, dass diese für den Zeitraum von zwölf Monaten ab dem Erstverkaufsdatum frei von Entwicklungs-, Material- und Herstellungsfehlern sind. Zur Inanspruchnahme der Garantieleistung ist ein Nachweis über das Erstverkaufsdatum vorzulegen.

Sollte in der Garantiezeit ein Defekt, eine Störung oder ein Ausfall auftreten, wird PC Locs/LocknCharge nach einer Prüfung die als fehlerhaft bestätigten Produkte in eigenem Ermessen reparieren oder ersetzen. Alle Transportkosten sind vom Eigentümer zu tragen. Das Transportrisiko trägt die versendende Partei.

Die Garantie gilt nicht für Produkte, die missbräuchlich eingesetzt, manipuliert, vernachlässigt, durch einen Unfall beschädigt oder unautorisiert verändert bzw. repariert wurden. Mit Ausnahme des gesetzlich geregelten Umfangs handelt es sich bei dieser Garantie um eine ausschließliche Garantie. Sie enthält keine sonstigen ausdrücklichen oder stillschweigenden Garantien, einschließlich aber nicht ausschließlich der Zusicherung der Marktfähigkeit und Eignung für einen bestimmten Zweck. PC Locs/LocknCharge oder seine Direktoren, Führungskräfte, Arbeitnehmer oder Vertreter übernehmen keine Haftung für direkte, indirekte, zufällige, mittelbare, beiläufige oder Folgeschäden, die direkt oder indirekt auf die Nutzung der Produkte zurückzuführen sind, selbst wenn PC Locs/LocknCharge auf die Möglichkeit solcher Schäden hingewiesen wurde. Die Verpflichtungen von PC Locs/LocknCharge beschränken sich strikt und ausschließlich auf den Austausch oder die Reparatur defekter Produkte. Da manche Landesgesetze die Ausschließung oder Einschränkung der Haftung für beiläufige Schäden oder Folgeschäden nicht zulassen, gelten die obigen Einschränkungen eventuell nicht für Sie.

## Länderzulassungen

### USA und KANADA



Entsprechung gemäß UL60950-1

Dieses Gerät entspricht Abschnitt 15 der FCC-Bestimmungen. Für den Betrieb sind die beiden folgenden Bedingungen zu beachten:

1. Dieses Gerät darf keine schädlichen Interferenzen verursachen.
2. Dieses Gerät muss alle empfangenen Interferenzen akzeptieren, auch Interferenzen, die eine unerwünschte Funktion verursachen können.

Warnung: Die Betriebsgenehmigung des Geräts kann erlöschen durch Änderungen oder Modifikationen, die nicht ausdrücklich von der verantwortlichen Instanz genehmigt wurden.

Verantwortliche Instanz: LocknCharge USA Inc, 100 S. Baldwin Street, Suite #308, Madison WI 53703.  
+1 888 943-6803, (888) 943-6803, [info@lockncharge.com](mailto:info@lockncharge.com)

HINWEIS: Dieses Gerät wurde getestet und entspricht den Beschränkungen für ein digitales Gerät der Klasse B entsprechend Abschnitt 15 der FCC-Regeln. Diese Grenzwerte dienen dazu, einen angemessenen Schutz gegen schädliche Interferenzen im Rahmen einer Heiminstallation zu bieten. Dieses Gerät erzeugt und verwendet Funkwellen und kann diese ausstrahlen. Bei unsachgemäßer Installation und Verwendung kann es andere Funkkommunikation stören. Mögliche Störungen in speziellen Installationen können jedoch nicht ausgeschlossen werden. Sollte das Gerät den Empfang von Radios oder Fernsehgeräten stören, was durch Aus- und Einschalten des Geräts überprüft werden kann, sollte der Benutzer die Störungen anhand einer der folgenden Vorgehensweisen beheben:

- Richten Sie die Empfangsantenne neu aus bzw. stellen Sie sie um.
- Erhöhen Sie den Abstand zwischen Gerät und Empfänger.
- Schließen Sie das Gerät an eine Steckdose an, die nicht vom Empfänger verwendet wird.
- Wenden Sie sich an den Händler oder an einen erfahrenen Radio- und Fernsehtechniker.

„Dieses digitale Gerät der Klasse B erfüllt die Bestimmungen der kanadischen Richtlinie ICES-003.“ „This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.“ „Cet appareil numérique de la classe [B] est conforme à la norme NMB-003 du Canada.“

Für dieses Gerät muss ein abgeschirmtes USB-Kabel zur Einhaltung der FCC-Bestimmungen der Klasse B verwendet werden.

### AUSTRALIEN:

RCM-Zulassung: N26682  
Entsprechung gemäß AS/NZS 60950.1  
Zulassung SAA-140277-EA



### EUROPA:

Entsprechung gemäß EN60950-1



### JAPAN







# INSTRUCCIONES PARA EL USUARIO

## iQ 16 Sync Charge Box™ (U16SCB)

ENG

DEU

ESP

FRA

ITA

PRT

JPN



**Enhorabuena por su compra.  
Siga estas instrucciones para instalar y operar la iQ 16 Sync Charge Box.**

## Índice

<b>Descripción general .....</b>	<b>2</b>
<b>Especificaciones .....</b>	<b>2</b>
<b>Instrucciones de seguridad .....</b>	<b>3</b>
<b>Instalación.....</b>	<b>4</b>
<b>Cómo cargar varios dispositivos .....</b>	<b>4</b>
<b>Cómo sincronizar varios dispositivos.....</b>	<b>4</b>
<b>Procedimientos para solucionar problemas.....</b>	<b>5</b>
<b>Cumplimiento de normativas y aprobaciones .....</b>	<b>6</b>

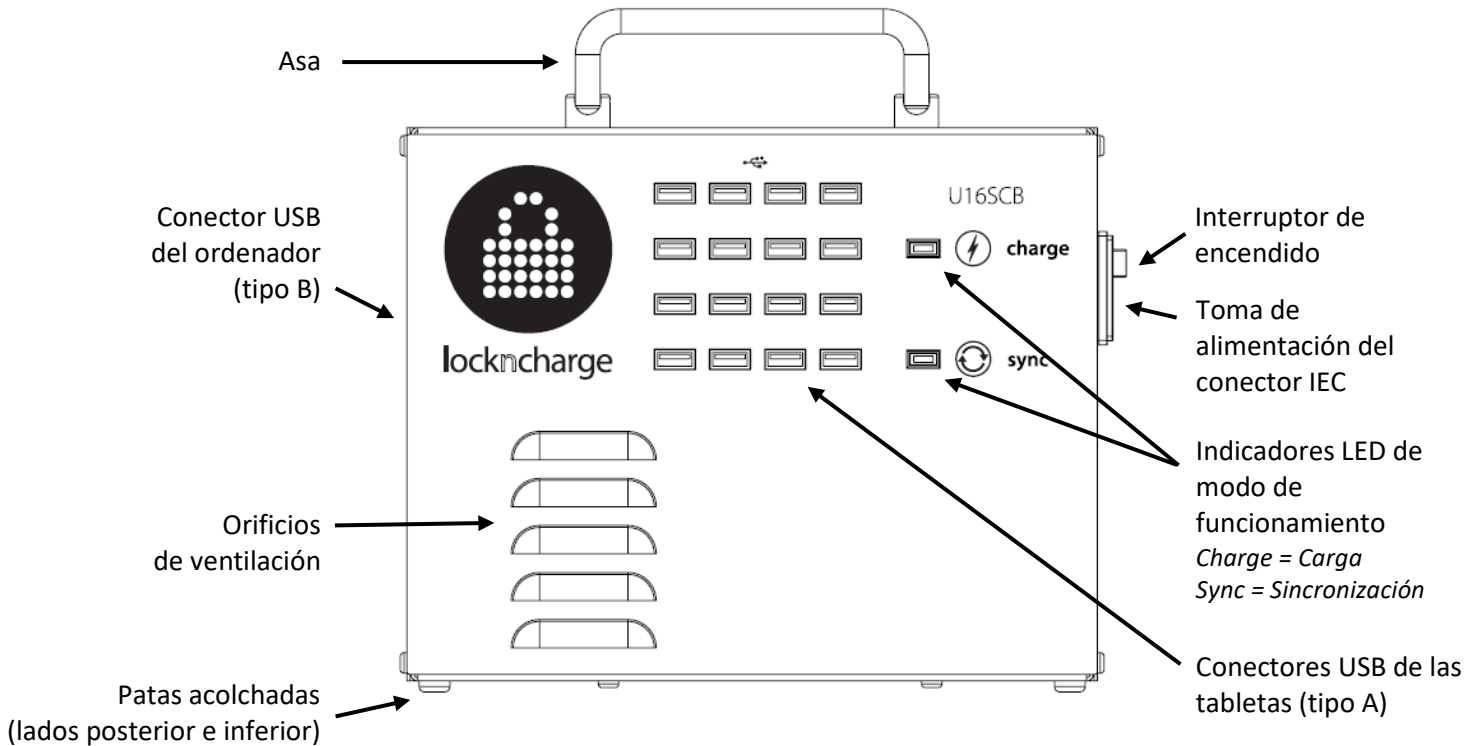
PC Locs, LocknCharge y el dispositivo Padlock son marcas comerciales de IWS Global Pty Ltd.  
Derechos de autor de IWS Global Pty Ltd, mayo de 2014.

### Descargo de responsabilidad

Esta información es propiedad intelectual de IWS Global Pty Ltd y no se puede distribuir, duplicar o copiar, parcial o totalmente, sin tener autorización por escrito. Puesto que el uso de esta información, los equipos conectados y las condiciones bajo las cuales se usa cualquier producto de IWS Global son circunstancias ajenas a la voluntad de IWS Global, el dueño o el usuario tienen la obligación de determinar el uso correcto y seguro de cualquier equipo y producto. En la medida que lo permita la ley, cualquier responsabilidad en la que se pueda incurrir como resultado del uso o el uso futuro de un producto fabricado o vendido por IWS Global, se limita al coste de reparar o reemplazar el producto o componente averiado según el criterio de IWS Global, ya sea dentro o fuera de los periodos de garantía, y no se extiende a ninguna pérdida o daño que puedan ser causados como consecuencia del mal funcionamiento o el uso indebido del equipo, producto o la información aquí incluida. IWS Global no será responsable en ningún caso de ningún daño por lucro cesante, daño indirecto, daño especial, daño consecuente o lesión corporal.

## Descripción general

La unidad iQ 16 Sync Charge Box es una estación de carga y sincronización compacta, portátil y resistente que proporciona capacidad de sincronización y carga con corriente intensa para cargar y sincronizar hasta 16 tabletas (compatible con los dispositivos de muchos fabricantes de dispositivos electrónicos portátiles y tabletas que se pueden cargar mediante los puertos USB).



## Especificaciones

Nombre: Estación universal de carga y sincronización 16 SCB

Número de modelo: U16SCB

Número de artículo: ELE7007 ([www.lockncharge.com](http://www.lockncharge.com))

Número de artículo: ELE7008 ([www.pclocs.com.au](http://www.pclocs.com.au))

Tensión de entrada: 100-240 V CA, 50/60 Hz, 4 A

Tensión de salida: 5V CC, 2.1 A (x16)

Dimensiones: 250 x 216 x 66 mm (10 pulgadas x 8 pulgadas x 2½ pulgadas)

Peso: 2.5 kg (5.95 libras)

Temperatura de funcionamiento: 0 °C a 70 °C (32 °F a 158 °F)

Estándar USB: USB 1.1 y USB 2.0 con velocidades de transferencia de datos de hasta 480 Mbps

## Instrucciones de seguridad

**Por razones de seguridad, no opere la unidad si la carcasa, el enchufe, la toma de corriente o el cable de alimentación están dañados.**

- Las siguientes medidas básicas de precaución se deben adoptar para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica o lesión:
- Este dispositivo no ha sido diseñado para que lo usen personas (incluyendo niños) con minusvalías físicas, sensoriales o mentales, o sin experiencia ni conocimientos, salvo que una persona responsable de su seguridad les proporcione instrucciones o supervisión en relación con el uso del dispositivo.
- **PRECAUCIÓN:** Use este dispositivo únicamente en interiores para reducir el riesgo de que se produzca una descarga eléctrica.
- Mantener alejado de cualquier fuente de agua o humedad. Nunca exponga los dispositivos a la lluvia o a gases peligrosos.
- La unidad puede estar caliente durante el funcionamiento. Guarde la unidad sin cubrir en un lugar seco y fresco. Asegúrese siempre de que haya suficiente ventilación.
- No sobrecargue el conector ni la toma de corriente.
- Antes de usar este producto, compruebe que todos los dispositivos estén conectados de forma adecuada y correcta.
- No coloque el cable de alimentación en zonas de paso en las que pueda suponer un riesgo de tropiezo.
- La unidad está energizada cuando está enchufada a la red de suministro eléctrico y se ha pulsado el botón de encendido.
- Desconecte el cable de alimentación de la toma de corriente antes de limpiar. Siempre agarre y tire del enchufe para desconectar. Nunca tire del cable.
- No intente reparar, desmontar o modificar la unidad. Dentro de la unidad no hay piezas que el usuario pueda reparar.
- Utilice este producto solo para el uso previsto.

## Instalar

1. Si la iQ 16 Sync Charge Box se encuentra dentro de cualquier envase, quítelo para garantizar que exista una buena ventilación y deséchelo de manera responsable.
2. Si la iQ 16 Sync Charge Box está instalada en el carrito/cajón del carro, no es necesario cambiarla de lugar.
3. Asegúrese de que el interruptor de encendido de la iQ 16 Sync Charge Box esté en posición de apagado (OFF) y la alimentación de la toma de corriente esté desconectada.
4. Inserte el cable de alimentación en la iQ 16 Sync Charge Box y enchufe el otro extremo en la toma de corriente. Conecte la alimentación de la toma de corriente.

## Cómo cargar varios dispositivos

1. Conecte todos los dispositivos que desee cargar a los puertos USB de la iQ 16 Sync Charge Box utilizando únicamente cables USB homologados. Los dispositivos se pueden conectar a cualquiera de los puertos USB, en cualquier orden y secuencia.
2. Ponga el interruptor de encendido de la iQ 16 Sync Charge Box en posición de encendido (ON). Las luces de carga y sincronización se encenderán momentáneamente y, a continuación, la luz de carga permanecerá encendida. Ahora todos los dispositivos se están cargando.
3. Para comprobar el estado de carga de cualquier dispositivo, encienda momentáneamente el dispositivo seleccionado y compruebe el indicador de carga en pantalla.
4. Cuando todos los dispositivos estén totalmente cargados, apague la iQ 16 Sync ChargeBox.

## Cómo sincronizar varios dispositivos

1. Conecte todos los dispositivos que necesite sincronizar a los puertos USB de la iQ 16 Sync Charge Box usando únicamente cables USB homologados. Los dispositivos se pueden conectar a cualquiera de los puertos USB, en cualquier orden y secuencia.
2. Ponga el interruptor de encendido de la iQ 16 Sync Charge Box en posición de encendido (ON). Las luces de carga y sincronización se encenderán momentáneamente y, a continuación, la luz de carga permanecerá encendida. Ahora todos los dispositivos se están cargando.
3. Conecte la iQ 16 Sync Charge Box al ordenador que tiene instalado el programa de sincronización usando un cable USB homologado tipo A a tipo B.
4. Al conectar la iQ 16 Sync Charge Box al ordenador, la unidad cambiará automáticamente de modo de carga a modo de sincronización y la luz de sincronización se encenderá.  
AVISO: Los dispositivos se continuarán cargando a una velocidad reducida.
5. Cuando el cable USB se desconecte del ordenador, la iQ 16 Sync Charge Box volverá al modo de carga y los dispositivos continuarán cargándose si es necesario.

## Procedimientos para solucionar problemas

1. Si no se enciende ninguna luz cuando el interruptor de la iQ 16 Sync Charge Box se pone en posición de encendido (ON), compruebe que uno de los extremos del cable de alimentación esté totalmente insertado en el conector de la iQ 16 Sync Charge Box, el enchufe del otro extremo esté completamente insertado en la toma de corriente y la alimentación de la toma de corriente esté conectada.
2. Para comprobar si la iQ 16 Sync Charge Box funciona correctamente, apague la iQ 16 Sync Charge Box. Desconecte todos los cables USB que estén conectados y vuelva a encender la unidad. Tanto la luz indicadora de carga como la luz indicadora de sincronización deberían encenderse inicialmente pero la luz de sincronización se apagará al poco tiempo. Este es el funcionamiento normal.
3. Falls die iQ 16 Sync Charge Box normal arbeitet, jedoch die Geräte nicht geladen werden, prüfen Sie, ob die USB-Kabel zu den Geräten qualitativ einwandfrei und unbeschädigt sind.
4. Falls die iQ 16 Sync Charge Box normal arbeitet, jedoch die Geräte nicht synchronisiert werden, prüfen Sie, ob die USB-Kabel zu den Geräten qualitativ einwandfrei und unbeschädigt sind.
5. Alle anderen Synchronisationsprobleme sollten Sie mit Ihrer IT-Abteilung oder Ihrem Anbieter von Synchronisationssoftware sprechen.

## Garantía

PC Locs/LocknCharge garantizan al comprador minorista original que el producto no tendrá defectos de diseño, materiales, ensamblaje o mano de obra durante un periodo de doce meses desde la fecha de compra. Será necesario presentar el recibo original de compra para hacer uso del servicio de garantía.

En caso de que exista o se descubra un defecto, anomalía o fallo durante el periodo de garantía, PC Locs/LocknCharge reparará o sustituirá, a su elección, los productos que según el criterio razonable de PC Locs/LocknCharge sean considerados defectuosos. Todos los costes de transporte en que se incurra correrán a cargo del dueño y el riesgo de pérdida recaerá sobre la parte que inicia el transporte.

La garantía no es aplicable a ningún producto que haya sido objeto de uso indebido, manipulación, negligencia, alteraciones o reparaciones no autorizadas o haya sufrido un accidente. La garantía sustituye a cualquier otra garantía, tanto expresa como implícita, incluyendo las garantías implícitas de comercialización y adecuación para un fin particular, las cuales quedan expresamente excluidas o rechazadas. PC Locs/LocknCharge, sus directores, representantes, empleados o agentes no serán en ningún caso responsables de ningún perjuicio, daño indirecto, daño consecuente, daño fortuito, daño especial o daño a terceros cualesquiera que sean como resultado del uso de, o la incapacidad de usar los, productos incluso aunque PC Locs/LocknCharge haya sido avisado de la posibilidad de que ocurran esos daños. La obligación de PC Locs/LocknCharge se limita única y exclusivamente a sustituir o reparar cualquier producto defectuoso. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños fortuitos o consecuentes, en cuyo caso la limitación o exclusión mencionadas anteriormente puede que no sean aplicables.

## Cumplimiento de normativas y aprobaciones

### EE.UU. | CANADÁ:

Cumple con UL60950-1



Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las normas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes:

1. Este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales
2. Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas las interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.

Advertencia: Los cambios o modificaciones realizados a esta unidad que no hayan sido expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían invalidar la autoridad del usuario para operar el equipo.

Parte responsable: LocknCharge USA Inc, 100 S. Baldwin Street, Suite #308, Madison WI 53703.

+1 888 943-6803, (888) 943-6803, info@lockncharge.com

NOTA: Se ha comprobado que este equipo cumple los límites para dispositivos digitales de clase B, de acuerdo con la parte 15 de las normas de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra las interferencias perjudiciales en una instalación doméstica. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y se utiliza de acuerdo con las instrucciones suministradas, podría ocasionar interferencias perjudiciales para las comunicaciones de radio. No obstante, no se puede garantizar que no se vaya a producir este tipo de interferencias en una instalación en particular. Si este equipo ocasiona interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, que puede comprobarse encendiendo y apagando el equipo, se recomienda que el usuario intente corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes acciones:

- Reoriente o reubique la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito diferente al circuito en el cual está conectado el receptor.
- Consulte con el distribuidor o con un técnico de radio y televisión experimentado para conseguir ayuda.

“Este aparato digital de clase B cumple la especificación canadiense ICES-003.” “Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.”

Un cable USB blindado debe usarse con esta unidad para garantizar el cumplimiento de los límites de la clase B según las normas de la FCC.

### AUSTRALIEN:

Aprobación RCM: N26682

Cumple con AS/NZS 60950.1

Aprobación SAA-140277-EA



### EUROPA:

Cumple con EN60950-1



### JAPAN







# INSTRUCTIONS D'UTILISATION

## iQ 16 Sync Charge Box™ (U16SCB)

ENG

DEU

ESP

**FRA**

ITA

PRT

JPN



**Félicitations pour votre achat!**  
**Suivez les instructions suivantes pour installer et utiliser votre iQ 16 Sync Charge Box.**

## Sommaire

Aperçu.....	2
Spécifications.....	2
Consignes de sécurité.....	3
Installation.....	4
Régénération de plusieurs appareils.....	4
Synchronisation de plusieurs appareils.....	4
Dépannage.....	5
Conformité et homologations.....	6

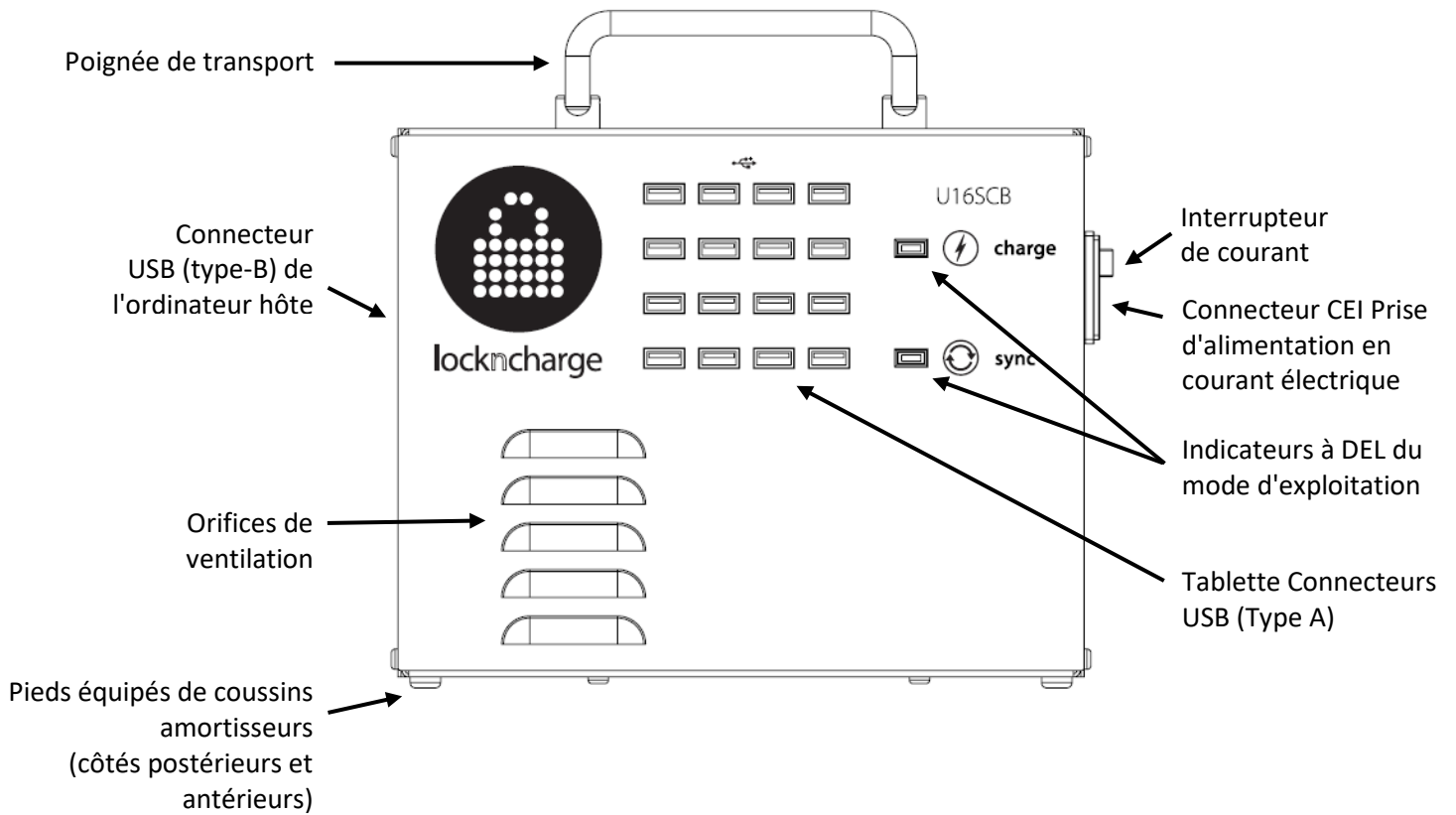
PC Locs, LocknCharge et the Padlock device sont des marques déposées d'IWS Global Pty Ltd.  
Copyright IWS Global Pty Ltd, mai 2014.

### Clause de non-responsabilité.

Cette information est la propriété intellectuelle d'IWS Global Pty Ltd et ne peut être distribuée, dupliquée ou copiée, même en partie seulement, sans la permission écrite d'IWS Global Pty Ltd. Étant donné qu'IWS Global ne peut contrôler l'utilisation qui est faite de la présente information, de l'équipement connecté et les conditions d'utilisation de tout produit IWS Global, le propriétaire ou l'utilisateur doit s'assurer qu'il utilise les équipements et les produits de manière correcte et sûre. Dans les limites définies par la réglementation en vigueur, la responsabilité du fabricant résultante de l'utilisation présente ou future d'un produit se limite au coût de réparation ou de remplacement du produit ou du composant défectueux, à la discrétion d'IWS Global, que le produit/composant soit sous garantie ou non, en excluant les pertes ou les dommages éventuellement causés par une mauvaise utilisation ou dysfonctionnement de l'équipement ou du produit, ou des informations livrées avec. IWS Global ne saurait être tenu responsable des pertes financières éventuelles ou des blessures corporelles, spéciales ou indirectes, ou des dommages résultant de l'utilisation de l'équipement ou du produit.

## Aperçu

L'iQ 16 Sync Charge Box est une station compacte, portable et robuste permettant de synchroniser et de régénérer jusqu'à 16 tablettes pour un grand nombre de fabricants d'équipements mobiles utilisant l'USB comme interface de régénération.



## Especificaciones

Nom : Universal 16 SCB Sync and Charge Station

Modèle no : U16SCB

Article no ELE7007 ([www.lockncharge.com](http://www.lockncharge.com))

Article no ELE7008 ([www.pclocs.com.au](http://www.pclocs.com.au))

Entrée : 100-240 V C.A., 50/60 Hz, 4 A

Sortie : 5 V C.C., 2,1 A (x16)

Dimensions : 250 x 216 x 66 mm (10" x 8" x 2½")

Poids : 2,5 kg (5,95 lbs)

Température de service : de 0 à 70 degrés Celsius (de 32 à 158 degrés Fahrenheit)

Standard USB : débits binaires USB 1.1 et USB 2.0 pris en charge jusqu'à 480 Mo/s

## Consignes de sécurité

**Pour votre sécurité – Ne pas utiliser l'unité si la fiche, la prise électrique, le câble d'alimentation ou le boîtier est endommagé.**

- Pour réduire le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessure, observer les précautions de base suivantes :
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) dont les capacités physiques, sensorielles et mentales sont réduites, ou dépourvues de l'expérience et des connaissances requises, à moins que ces personnes n'aient reçues par une personne responsable de leur sécurité des informations ou des instructions concernant l'utilisation de cet appareil.
- MISE EN GARDE : Pour réduire le risque de choc électrique – utiliser seulement à l'intérieur.
- Tenir l'appareil à l'écart de tout point d'eau ou source d'humidité. Ne jamais exposer les équipements à la pluie ou à un gaz toxique ou corrosif.
- La température de l'unité peut s'élever pendant le fonctionnement. Conserver dans un local sec et frais et ne pas recouvrir. Assurer en permanence une ventilation suffisante.
- Ne pas surcharger les prises de sortie.
- Avant d'utiliser le produit, contrôler et s'assurer que tous les équipements sont correctement branchés.
- Disposer le câble d'alimentation de manière à ne pas gêner le passage ou provoquer des chutes.
- L'unité est sous tension lorsque l'alimentation principale est branchée et allumée.
- Débrancher le câble électrique de la prise de courant réseau avant de nettoyer. Pour débrancher, toujours saisir la prise de courant et retirer celle-ci de la prise. Ne jamais tirer sur le câble.
- Ne pas essayer de réparer, désassembler ou modifier l'unité. L'appareil ne contient pas d'éléments pouvant être réparés par l'utilisateur.
- Ne pas utiliser l'appareil contrairement à l'usage prévu.

## Installation

1. Le cas échéant, déballez complètement l'iQ 16 Sync Charge Box pour assurer une ventilation satisfaisante et mettez l'emballage au rebut en respectant la législation en vigueur.
2. Si l'iQ 16 Sync Charge Box est monté dans le chariot/tiroir de chargement, il peut rester là où il est.
3. Assurez-vous que l'interrupteur de courant de l'iQ 16 Sync Charge Box est sur OFF et que la prise secteur est sur OFF.
4. Insérez le câble d'alimentation électrique dans l'iQ 16 Sync Charge Box et branchez l'autre extrémité à la prise secteur. Commutez la prise secteur sur ON.

## Régénération de plusieurs appareils

1. Connectez aux prises USB de l'iQ 16 Sync Charge Box tous les appareils à régénérer en utilisant exclusivement des câbles USB homologués. Les appareils peuvent être connectés à n'importe quelle prise USB, quel que soit l'ordre ou la séquence de branchement.
2. Commutez l'interrupteur d'alimentation de l'iQ 16 Sync Charge Box sur ON. Les voyants de régénération et de synchronisation vont s'allumer brièvement, puis le voyant de régénération va rester allumé. Tous les appareils sont maintenant en voie de régénération.
3. Pour contrôler l'état de n'importe quel appareil, mettez-le en marche pendant un instant et contrôlez le niveau de charge qui s'affiche.
4. Quand tous les appareils sont totalement rechargés, commutez l'iQ 16 Sync Charge Box sur OFF.

## Synchronisation de plusieurs appareils

1. Connectez aux prises USB de l'iQ 16 Sync Charge Box tous les appareils à synchroniser en utilisant exclusivement des câbles USB homologués. Les appareils peuvent être connectés à n'importe quelle prise USB, quel que soit l'ordre ou la séquence de branchement.
2. Commutez l'interrupteur d'alimentation de l'iQ 16 Sync Charge Box sur ON. Les voyants de régénération et de synchronisation vont s'allumer brièvement, puis le voyant de régénération va rester allumé. Tous les appareils sont maintenant en voie de régénération.
3. Connectez l'iQ 16 Sync Charge Box à l'ordinateur hôte contenant le logiciel de synchronisation en utilisant un câble USB homologué Type A vers type B.
4. En se connectant à l'ordinateur hôte, l'iQ 16 Sync Charge Box passe automatiquement du mode de régénération à celui de synchronisation. Le voyant de synchronisation s'allume pour confirmer le passage dans ce mode.  
VEUILLEZ NOTER : La régénération des appareils continue, mais plus lentement.
5. Pour retourner au mode de régénération de l'iQ 16 Sync Charge Box, retirez le câble USB. Si les appareils ne sont pas complètement rechargés, la régénération reprend son cours.

## Dépannage

1. Si aucun voyant lumineux ne s'allume lorsque l'iQ Sync Charge Box™ est mis en circuit (interrupteur sur « ON »), vérifiez que le câble d'alimentation électrique est complètement inséré dans la prise de courant de l'iQ 16 Sync Charge Box et que l'autre extrémité du câble est bien branchée dans la prise d'alimentation secteur et que l'interrupteur secteur est sur « ON ».
2. Pour vérifier que l'iQ 16 Sync Charge Box fonctionne correctement, mettez l'iQ Sync Charge Box hors circuit (interrupteur sur « OFF »). Déconnectez tous les câbles USB et remettez l'iQ 16 Sync Charge Box en circuit (interrupteur sur « ON »). Les voyants de régénération et de synchronisation doivent s'allumer, mais le voyant de synchronisation doit s'éteindre après un bref délai. Ceci indique que l'appareil fonctionne normalement.
3. Si l'iQ 16 Sync Charge Box fonctionne normalement, mais que les appareils ne peuvent pas être chargés, vérifiez que les câbles USB connectés aux appareils sont de type et de qualité corrects et qu'ils ne sont pas endommagés.
4. Si l'iQ 16 Sync Charge Box fonctionne normalement, mais que les appareils ne peuvent pas être chargés, vérifiez que les câbles USB connectés aux appareils sont de type et de qualité corrects et qu'ils ne sont pas endommagés.
5. Si vous rencontrez un autre problème de synchronisation, veuillez en référer à votre service informatique ou au fournisseur de logiciels de synchronisation.

## Garantie

PC Locs/LocknCharge garantit que le produit est exempt de défauts de conception, matériaux, assemblage et fabrication pour une période de douze mois à compter de la date d'achat par l'acheteur original. La preuve d'achat sera requise pour obtenir la prise en charge dans le cadre de la garantie du fabricant.

En cas de défaut, dysfonctionnement ou panne survenant pendant la période de garantie, PC Locs/LocknCharge s'engage à réparer ou à remplacer, à sa discrétion, les produits jugés défectueux par le fabricant selon des critères raisonnables d'appréciation. Tous les frais de transport sont à la charge du propriétaire. La partie prenant la décision du transport prend la responsabilité du risque de perte.

La garantie ne s'applique pas à un produit qui a fait l'objet d'une mauvaise utilisation, d'une altération, d'une négligence ou d'un accident, ou à un produit défaillant à la suite de modifications ou de réparations non autorisées. La garantie s'applique en guise et lieu de toute garantie explicite ou implicite, y compris les garanties implicites de qualité marchande et d'adéquation avec un usage particulier qui sont expressément exclues ou désavouées. En aucun cas, PC Locs/LocknCharge, ses directeurs, dirigeants, employés ou agents ne pourront être tenus pour responsables de tout dommage, consécutif, indirect, partie tierce, dommages spéciaux ou indirects quelconques causés par l'utilisation ou l'incapacité d'utiliser les produits même si LocknCharge a été avisé de l'éventualité de ces dommages. L'obligation de PC Locs/LocknCharge se limite strictement et exclusivement au remplacement ou à la réparation des produits défectueux. Certaines juridictions n'autorisent pas l'exclusion ou la limitation des dommages consécutifs ou indirects. La restriction ou l'exclusion susmentionnée ne s'applique donc éventuellement pas à votre cas.

## Conformité et homologations

### USA | CANADA :

Conformité UL60950-1



Cet appareil est conforme avec la partie 15 des règles de la commission fédérale des communications (FCC).

Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes:

1. Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles.
2. Cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable.

Avertissement : Tout changement ou modification de la présente unité effectuée sans l'approbation expresse de la partie responsable de la conformité peut éventuellement rendre caduque l'autorité de l'utilisateur en ce qui concerne le fonctionnement de l'équipement.

Partie responsable : LocknCharge USA Inc, 100 S. Baldwin Street, Suite #308, Madison WI 53703, États-Unis.  
+1 888 943-6803, (888) 943-6803, info@lockncharge.com

NOTE : Cet équipement a été testé et s'est avéré conforme aux limites pour un appareil numérique de classe B, conformément à la Partie 15 des règlements de la commission fédérale des communications (FCC). Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie à fréquence radioélectrique et, s'il n'est pas installé et utilisé en conformité avec les instructions, peut causer des interférences nuisibles pour les communications radio. Cependant, on ne peut exclure l'éventualité qu'une interférence se produise dans une installation particulière. Si cet équipement provoque effectivement des interférences nuisibles à la réception radio ou télévision, ce qu'on peut déterminer en éteignant et allumant l'équipement, l'utilisateur est invité à essayer de corriger l'interférence par une ou plusieurs des mesures suivantes :

- Réorientation ou déplacement de l'antenne de réception.
- Augmentation de la distance séparant l'équipement du récepteur.
- Connexion de l'équipement à une sortie sur un circuit différente de celui sur lequel est connecté le récepteur.
- Consultez le revendeur ou un technicien de radiotélévision expérimenté pour obtenir de l'aide.

« Cet appareil numérique de classe B est conforme avec la norme ICES-003 du Canada ». « Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada ».

Utiliser des câbles de connectivité USB blindés avec cette unité afin d'assurer la conformité avec les restrictions FCC de classe B.

### AUSTRALIE:

Approbation RCM : N26682  
Conformité avec AS/NZS 60950.1  
Approbation SAA-140277-EA



### EUROPE:

Conformité EN60950-1



### JAPAN







# ISTRUZIONI PER L'UTENTE

## iQ 16 Sync Charge Box™ (U16SCB)

ENG

DEU

ESP

FRA

ITA

PRT

JPN



**Congratulazioni per il tuo acquisto.**  
**Seguire queste istruzioni per la configurazione e il funzionamento dell'iQ 16 Sync Charge Box.**

## Contents

Panoramica .....	2
Specifiche .....	2
Istruzioni di sicurezza .....	3
Configurazione.....	4
Come caricare più dispositivi .....	4
Come sincronizzare più dispositivi.....	4
Risoluzione dei problemi.....	5
Conformità e approvazioni .....	6

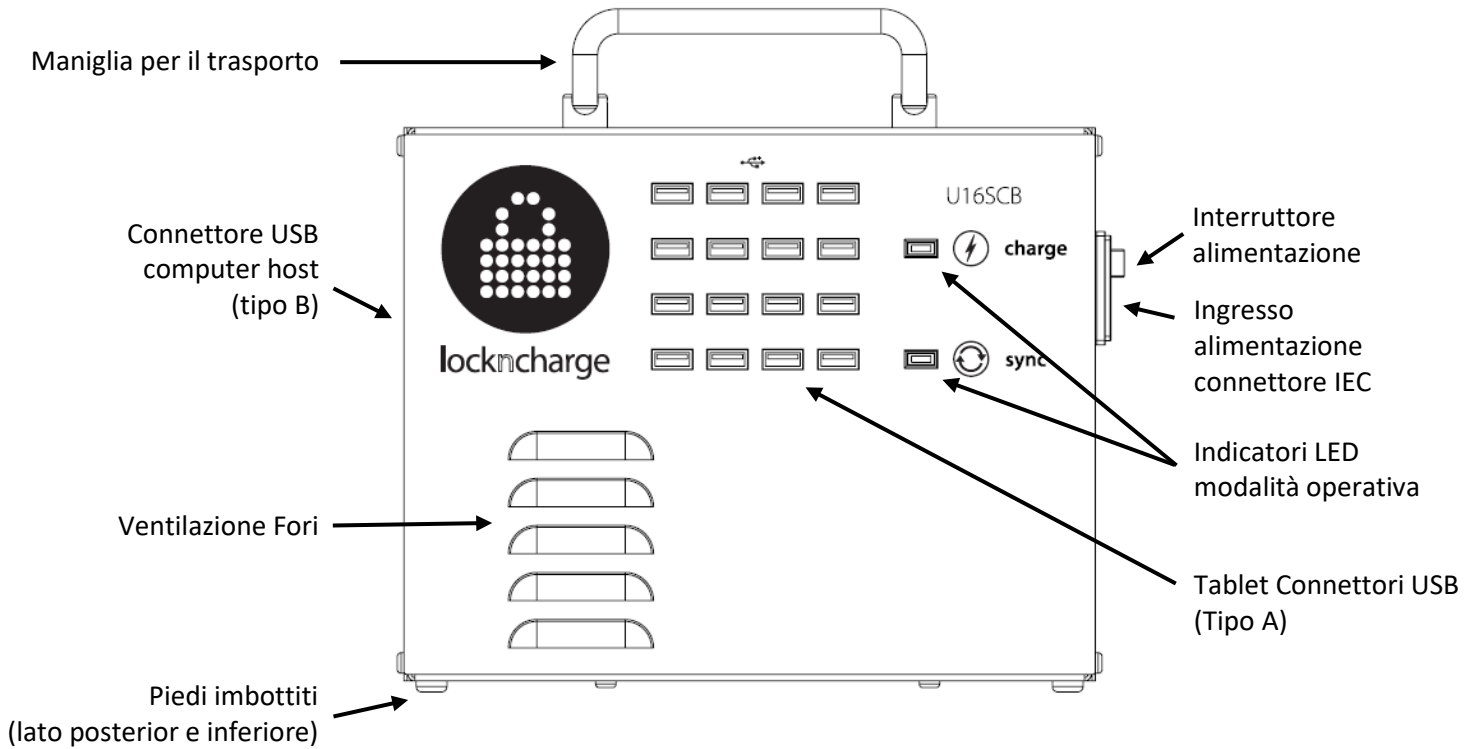
PC Locs, LocknCharge e il dispositivo Padlock sono marchi commerciali di IWS Global Pty Ltd.  
Copyright IWS Global Pty Ltd, maggio 2014.

### Esclusione di responsabilità.

Queste informazioni sono proprietà intellettuale di IWS Global Pty Ltd e non possono essere distribuite, duplicate o copiate in toto o in parte senza il permesso scritto. Poiché l'uso di queste informazioni, il dispositivo collegato e le condizioni di uso del prodotto IWS Global Pty sono fuori dal controllo di IWS Global Pty Ltd, proprietario e/o utente è obbligato a provvedere ad un utilizzo corretto e sicuro di qualsiasi dispositivo e prodotto. Per quanto previsto dalla normativa vigente, qualsiasi responsabilità in cui si può incorrere come risultato dell'utilizzo attuale o futuro di un prodotto creato o venduto da IWS Global Pty Ltd, è limitata al costo della riparazione o sostituzione del prodotto o componente difettoso a discrezione di IWS Global Pty Ltd, o fuori dai periodi di garanzia, e non si applica a qualsiasi danno o perdita che può essere causato a seguito di abuso o guasto del dispositivo o prodotto o le informazioni contenute. IWS Global Pty Ltd in nessun caso sarà responsabile per perdite economiche di profitti, indiretti, speciali, infortuni o danni consequenziali.

## Panoramica

L'unità iQ 16 Sync Charge Box è una stazione di carica e sincronizzazione compatta, portatile e robusta che fornisce elevate capacità di sincronizzazione e carica di corrente per un massimo 16 dispositivi tablet – e per un gran numero di produttori di tablet e dispositivi elettronici portatili che utilizzano la ricarica USB.



## Specifiche

Nome: Stazione di ricarica e sincronizzazione universale 16 SCB

N. modello: U16SCB

Art. # ELE7007 ([www.lockncharge.com](http://www.lockncharge.com))

Art. # ELE7008 ([www.pclocs.com.au](http://www.pclocs.com.au))

Ingresso: 100-240V CA, 50/60Hz, 4A

Uscita: 5V CC, 2.1A (x16)

Dimensioni: 250 x 216 x 66mm (10"x8"x2½")

Peso: 2,5 kg (5,95 libbre)

Temperatura operativa: da 0 a 70 °C (da 32 a 158 °F)

Standard USB: Velocità trasmissione dati USB1.1 e USB2.0 fino a 480Mbps

## Istruzioni di sicurezza

**Per la tua sicurezza – Non utilizzare l'unità se la spina, la presa di rete, il cavo di alimentazione o l'alloggiamento è danneggiato.**

- Per ridurre il rischio di incendio, scossa elettrica e/o infortuni, osservare le seguenti precauzioni di base:
- Questo dispositivo non è progettato per essere utilizzato da persone (compresi bambini) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o con mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non siano controllate durante l'utilizzo del prodotto da una persona responsabile per la loro sicurezza.
- **ATTENZIONE:** Per ridurre il rischio di scossa elettrica - solo in ambienti chiusi.
- Tenere lontano da fonti di acqua o umidità. Non esporre il dispositivo a pioggia o gas pericoloso.
- L'unità può riscaldarsi durante il funzionamento. Tenerlo in un ambiente asciutto e fresco e non coprire. Assicurare sempre una ventilazione sufficiente.
- Non sovraccaricare le uscite della presa.
- Prima di usare il prodotto, controllare e assicurare che tutti i dispositivi siano correttamente e idoneamente collegati.
- Posizionare il cavo lontano da aree trafficate dove non si inciampa.
- L'unità è alimentata quando l'alimentazione è collegata e accesa.
- Rimuovere il cavo di alimentazione dalla presa elettrica prima di pulire. Per scollegare afferrare sempre e tirare dalla presa. Non tirare mai per il cavo.
- Non tentare di riparare, smontare o modificare l'unità. All'interno non ci sono parti riparabili dall'utente.
- Usare il prodotto solo per il suo uso inteso.

## Configurazione

1. Se l'iQ 16 Sync Charge Box è in una confezione, rimuoverla per assicurare una buona ventilazione e smaltire in modo responsabile.
2. Se l'iQ 16 Sync Charge Box è posto in un cassetto del carrello/trolley, non è necessario alcun riposizionamento.
3. Assicurarsi che l'interruttore di alimentazione iQ 16 Sync Charge Box sia spento e la presa di corrente staccata.
4. Inserire il cavo di alimentazione nell'iQ 16 Sync Charge Box e collegare l'altra estremità nelle presa di corrente. Portare la presa di corrente su ON.

## Come caricare più dispositivi

1. Collegare tutti i dispositivi necessari da caricare alle prese USB dell'iQ 16 Sync Charge Box usando solo i cavi USB approvati. I dispositivi possono essere collegati a qualsiasi presa USB, in qualsiasi ordine e sequenza.
2. Commutare l'interruttore di alimentazione iQ 16 Sync Charge Box su ON. La spia di ricarica e la spia di sincronizzazione si accendono momentaneamente, e quindi la spia di ricarica resta accesa. Tutti i dispositivi sono ora in carica.
3. Per controllare lo stato della carica di qualsiasi dispositivo, accendere momentaneamente il dispositivo selezionate e controllare le indicazioni di carica sullo schermo.
4. Quando tutti i dispositivi sono completamente carichi, spegnere l'iQ 16 Sync Charge Box.

## Come sincronizzare più dispositivi

1. Collegare tutti i dispositivi necessari da sincronizzare alle prese USB dell'iQ 16 Sync Charge Box usando solo i cavi USB approvati. I dispositivi possono essere collegati a qualsiasi presa USB, in qualsiasi ordine e sequenza.
2. Commutare l'interruttore di alimentazione iQ 16 Sync Charge Box su ON. La spia di ricarica e la spia di sincronizzazione si accendono momentaneamente, e quindi la spia di ricarica resta accesa. Tutti i dispositivi sono ora in carica.
3. Collegare l'iQ 16 Sync Charge Box al computer host che contiene il software di sincronizzazione usando un cavo USB di tipo A e tipo B approvato.
4. Collegando l'iQ 16 Sync Charge Box al computer host, l'unità passa automaticamente dalla modalità di ricarica alla modalità di sincronizzazione e ciò sarà indicato dall'illuminazione della spia di sincronizzazione.  
NOTA BENE: I dispositivi continueranno a caricare a una velocità ridotta.
5. Rimuovendo il cavo USB dal computer host l'iQ 16 Sync Charge Box tornerà in modalità di ricarica e i dispositivi riprenderanno a ricaricarsi se necessario.

## Risoluzione dei problemi

1. Se nessuna spia è illuminata con iQ 16 Sync Charge Box™ su ON, controllare che il cavo di alimentazione sia completamente inserito nella presa iQ 16 Sync Charge Box e l'altra estremità sia completamente inserita nella presa di alimentazione generale e l'interruttore sia su ON.
2. Per controllare il corretto funzionamento di iQ 16 Sync Charge Box , spegnere l'iQ 16 Sync Charge Box. Rimuovere tutti i cavi USB collegati e riaccendere. Sia la spia di ricarica sia quella di sincronizzazione inizialmente si illuminano, ma è normale che la spia di sincronizzazione si spenga dopo un po' di tempo.
3. Se iQ 16 Sync Charge Box funziona normalmente, ma i dispositivi non sono caricati, controllare che i cavi USB collegati ai dispositivi siano della qualità e del tipo corretto e non danneggiati.
4. Se iQ 16 Sync Charge Box funziona normalmente, ma i dispositivi non sono sincronizzati, controllare che i cavi USB collegati ai dispositivi siano della qualità e del tipo corretto e non danneggiati.
5. Qualsiasi altro problema relativo a problemi di sincronizzazione deve essere riportato al proprio dipartimento IT o al fornitore del software di sincronizzazione.

## Garanzia

PC Locs/LocknCharge garantisce che il prodotto sia privo di difetti in progettazione, materiali, assemblaggio e manodopera per un periodo di dodici mesi dalla data di acquisto all'acquirente originale. Prova dell'acquisto originale sarà richiesta per ottenere il servizio di garanzia.

Nel caso in cui si verifichi o si riscontri un difetto, malfunzionamento o guasto si verifichi durante il periodo di garanzia, PC Locs/LocknCharge riparerà o sostituirà, a propria discrezione, i prodotti che a giudizio di PC Locs/LocknCharge sono da considerarsi difettosi. Tutti i costi di trasporto saranno a carico del proprietario e il rischio di perdita sarà a carico della parte che inizia il trasporto.

La garanzia non si applica se il prodotto è stato soggetto ad abuso, alterazione, negligenza o incidente, o sia risultato di alterazioni o riparazioni non autorizzate del prodotto. La garanzia non dà luogo a garanzie espresse o implicite, incluso la garanzia implicita di commerciabilità e per uno scopo che è espressamente escluso o richiesto. In nessun caso PC Locs/LocknCharge, suoi direttori, responsabili, dipendenti o agenti saranno responsabili per danni consequenziali, incidentali, a terzi o indiretti derivanti dall'uso o dall'incapacità d'uso dei prodotti anche se PC Locs/LocknCharge è stata avvertita della possibilità di tali danni. Gli obblighi di PC Locs/ LocknCharge sono strettamente ed esclusivamente limitati alla sostituzione o riparazione di qualsiasi prodotto difettoso. Alcuni stati non prevedono l'esclusione o la limitazione di responsabilità per danni incidentali o consequenziali, nel qual caso le limitazioni o esclusioni sopra indicate non sono applicabili.

## Conformità e approvazioni

### USA | CANADA:

Conforme a UL60950-1



Questo dispositivo è conforme alla Parte 15 delle norme FCC. Il funzionamento è soggetto alle due seguenti condizioni:

1. Questo dispositivo non può causare interferenze dannose.
2. Questo dispositivo deve accettare eventuali interferenze ricevute, compresa l'interferenza causata da un'operazione indesiderata.

Avvertenza: Variazioni o modifiche a questa unità non espressamente approvate effettuate da terzi possono invalidare il diritto dell'utente a utilizzare l'apparecchio.

Parte responsabile: LocknCharge USA Inc, 100 S. Baldwin Street, Suite #308, Madison WI 53703.

+1 888 943-6803, (888) 943-6803, info@lockncharge.com

NOTA: Questo apparecchio è stato sottoposto a collaudo ed è risultato conforme ai limiti stabiliti per i dispositivi digitali di classe B di cui alla Parte 15 delle norme FCC. Tali limiti sono destinati a fornire una protezione ragionevole contro interferenze dannose all'interno di un'installazione residenziale. Questa apparecchiatura genera, usa e può irradiare energia a frequenze radio e, se non installata e usata in conformità con le istruzioni, può provocare interferenze dannose alle comunicazioni radio. Tuttavia, non esistono garanzie che l'interferenza non si verifichi in una determinata installazione. Se questo apparecchio provoca interferenze dannose alle ricezioni radiotelevisive, riscontrabili spegnendo e accendendo l'apparecchio, si consiglia di provare a correggerle adottando uno o più dei seguenti accorgimenti:

- Orientare o posizionare nuovamente l'antenna di ricezione.
- Aumentare la distanza tra l'apparecchio e il ricevitore.
- Collegare l'apparecchio a una presa a muro appartenente a un circuito diverso da quello a cui è collegato il ricevitore.
- Consultare un rivenditore o un tecnico radio/TV qualificato per aiuto.

"Il presente dispositivo digitale di classe B è conforme alle norme ICES-003 canadesi" Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada".

Un cavo USB schermato deve essere usato con questa unità per assicurare la conformità ai limiti FCC della Classe B.

### AUSTRALIE:

Approvazione RCM: N26682

Conforme a AS/NZS 60950.1

Approvazione SAA-140277-EA



### EUROPA:

Conforme a EN60950-1



### JAPAN







# INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

## iQ 16 Sync Charge Box™ (U16SCB)

ENG

DEU

ESP

FRA

ITA

**PRT**

JPN



**Parabéns pela sua aquisição.  
Siga estas instruções para configuração e funcionamento da sua iQ 16 Sync Charge Box.**

## Índice

Descrição geral.....	2
Especificações .....	2
Instruções de segurança.....	3
Configuração.....	4
Como carregar vários dispositivos.....	4
Como sincronizar vários dispositivos.....	4
Resolução de problemas .....	5
Conformidade e aprovações .....	6

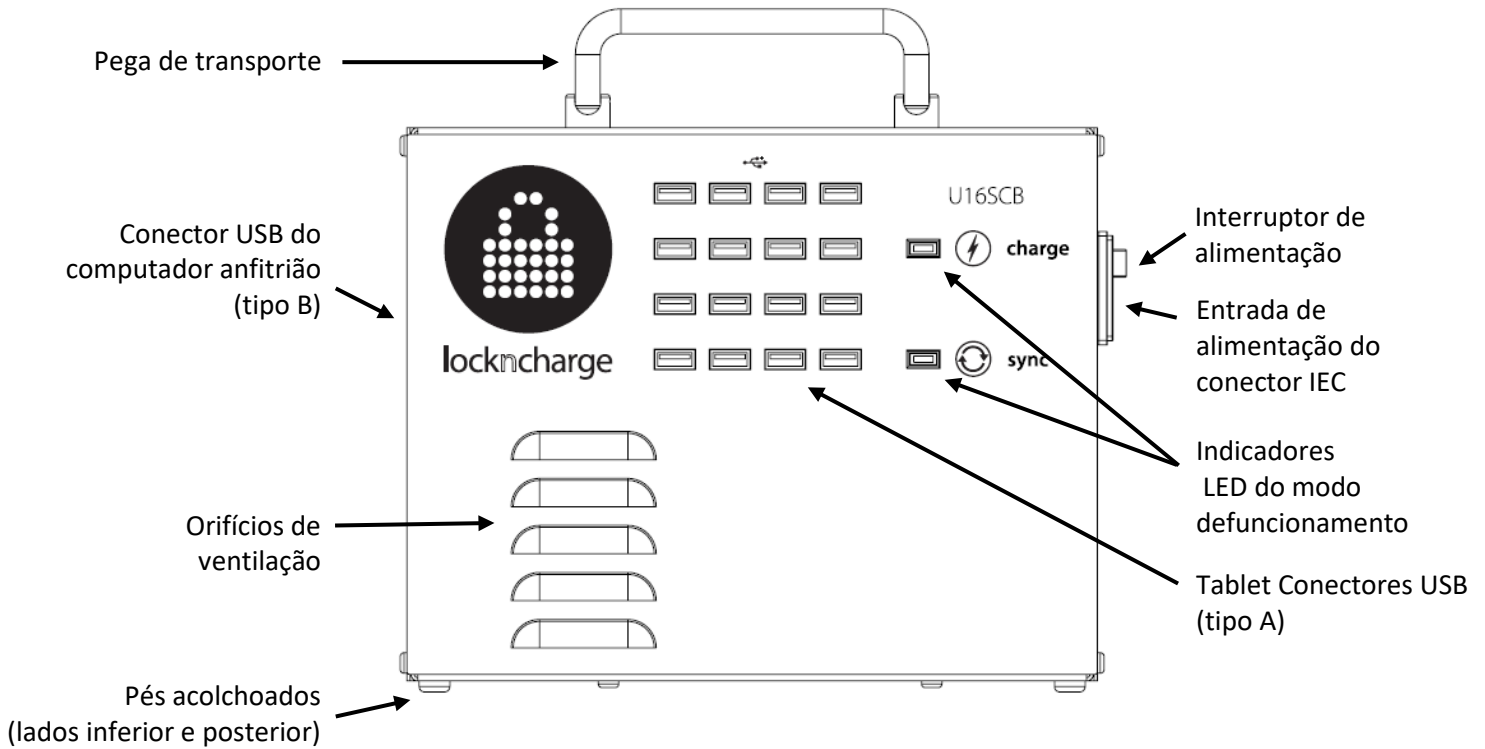
PC Locs, LocknCharge e o dispositivo Padlock são marcas comerciais da IWS Global Pty Ltd.  
Direitos de autor da IWS Global Pty Ltd, Maio de 2014.

### Exclusão de responsabilidade

Estas informações são propriedade intelectual da IWS Global Pty Ltd e não podem ser distribuídas, duplicadas ou copiadas parcial ou totalmente sem permissão por escrito. Como a utilização destas informações, o equipamento ligado e as condições nas quais qualquer produto IWS Global é utilizado está para além do controlo da IWS Global, é obrigação do proprietário e/ou utilizador determinar a utilização correcta e segura de qualquer equipamento e produto. Até à extensão permitida por lei, qualquer responsabilidade que possa ser incurrida como resultado da utilização ou futura utilização de um produto fabricado ou comercializado pela IWS Global está limitada ao custo de reparação ou substituição do produto ou componente danificado conforme a IWS Global desejar, dentro ou fora dos períodos de garantia, e não se estende a qualquer perda ou danos que possam ser provocados como consequência de utilização inadequada ou falha do equipamento ou produto ou as informações contidas no presente documento. A IWS Global em nenhum caso deverá ser responsabilizada por perda económica de lucros, indirecta, especial, lesões corporais ou danos consequenciais.

## Descrição geral

A unidade iQ 16 Sync Charge Box é uma estação de carregamento e sincronização robusta, portátil e compacta que fornece funções de carregamento de alta corrente e sincronização até 16 dispositivos Tablet - a partir de um grande número de fabricantes de Tablets e dispositivos electrónicos portáteis que utilizam carregamento USB.



## Especificações

Nome: Universal 16 SCB Sync e estação de carregamento

N.º do modelo: U16SCB

Item N.º ELE7007 ([www.lockncharge.com](http://www.lockncharge.com))

Item N.º ELE7008 ([www.pclocs.com.au](http://www.pclocs.com.au))

Entrada: 100-240 V de CA, 50/60 Hz, 4 A

Saída: 5 V CC, 2,1 A (x16)

Dimensões: 250 x 216 x 66 mm (10" x 8" x 2 ½")

Peso: 2,5 kg (5,95 lbs)

Temperatura de funcionamento: 0 a 70 °C (32 a 158 °F)

Padrão USB: Taxas de transmissão de dados de USB1.1 e USB2.0 suportadas até 480 Mbps

## Instruções de segurança

**Para sua segurança – Não utilize a unidade se a ficha, tomada de alimentação, cabo de alimentação ou o invólucro estiver danificado.**

- Para reduzir o risco de incêndio, choque eléctrico e/ou lesões devem ser seguidas as seguintes precauções básicas:
- Este dispositivo não se destina a ser utilizada por pessoas (incluindo crianças) com capacidades mentais, sensoriais e físicas reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, salvo se forem supervisionadas ou receberem informações relativamente à utilização do dispositivo por uma pessoa responsável pela sua segurança.
- CUIDADO: Para reduzir o risco de choque eléctrico – utilize apenas no interior.
- Mantenha o dispositivo afastado de todas as fontes de água ou humidade. Nunca exponha os dispositivos à chuva nem a gás perigoso.
- A unidade pode aquecer durante o funcionamento. Mantenha-o num local fresco e seco e não o cubra. Garanta sempre ventilação suficiente.
- Não sobrecarregue as tomadas.
- Antes de utilizar o produto, verifique e certifique-se de que os dispositivos estão todos correcta e devidamente ligados.
- Mantenha o cabo de alimentação afastado das áreas de tráfego para que as pessoas não tropecem no mesmo.
- A unidade é alimentada quando a fonte de alimentação está activada e ligada.
- Retire o cabo de alimentação da tomada principal antes da limpeza. Para desligar, agarre sempre e puxe a ficha. Nunca puxe o cabo.
- Não tente reparar, desmontar nem modificar a unidade. Não existem peças passíveis de ser reparados pelo utilizador no interior.
- Não utilize o produto para outras utilizações além da utilização prevista.

## Configuração

1. Se a iQ 16 Sync Charge Box estiver numa embalagem, retire-a para garantir boa ventilação e elimine-a de forma responsável.
2. Se a iQ 16 Sync Charge Box estiver montada na gaveta do carrinho, não é necessário reposicionamento.
3. Certifique-se de que o interruptor de alimentação da iQ 16 Sync Charge Box está na posição OFF e que a tomada de energia está desligada.
4. Insira o cabo de alimentação na iQ 16 Sync Charge Box e ligue a outra extremidade à tomada de energia. Ligue a tomada de energia.

## Como carregar vários dispositivos

1. Ligue todos os dispositivos que necessitam de ser carregados às tomadas USB da iQ 16 Sync Charge Box utilizando apenas cabos USB aprovados. Os dispositivos podem ser ligados a qualquer tomada USB, em qualquer ordem e qualquer sequência.
2. Ligue o interruptor de alimentação da iQ 16 Sync Charge Box. A luz de Carregamento e a luz de Sincronização acenderão momentaneamente e, de seguida, a luz de Carregamento permanecerá ligada. Os dispositivos estão todos a carregar.
3. Para verificar o estado de carregamento de qualquer dispositivo, ligue momentaneamente o dispositivo seleccionado e verifique a sua indicação de carga no ecrã.
4. Após o carregamento de todos os dispositivos, desligue a iQ 16 Sync Charge Box.

## How to synchronize multiple devices

1. Ligue todos os dispositivos que necessitam de ser sincronizados às tomadas USB da iQ 16 Sync Charge Box utilizando apenas cabos USB aprovados. Os dispositivos podem ser ligados a qualquer tomada USB, em qualquer ordem e qualquer sequência.
2. Ligue o interruptor de alimentação da iQ 16 Sync Charge Box. A luz de Carregamento e a luz de Sincronização acenderão momentaneamente e, de seguida, a luz de Carregamento permanecerá ligada. Os dispositivos estão todos a carregar.
3. Ligue a iQ 16 Sync Charge Box ao computador anfitrião que contém o software de sincronização utilizando um cabo USB de tipo A ou tipo B aprovado.
4. Após a ligação da iQ 16 Sync Charge Box ao computador anfitrião, a unidade será automaticamente alternada do Modo de Carregamento para o Modo de Sincronização e tal será representado pela iluminação da luz de Sincronização.  
**PRESTE ATENÇÃO:** Os dispositivos continuarão a carregar a uma taxa mais reduzida.
5. Retirar o cabo USB do computador anfitrião retornará a iQ 16 Sync Charge Box ao Modo de Carregamento e os dispositivos retomarão automaticamente o carregamento, se necessário.

## Resolução de problemas

1. Se não acenderem quaisquer luzes ao ligar a iQ 16 Sync Charge Box, verifique se o cabo de alimentação está completamente inserido na tomada da iQ 16 Sync Charge Box e se a outra extremidade está completamente inserida na tomada de energia e o interruptor ligado.
2. Para verificar se a iQ 16 Sync Charge Box está a funcionar correctamente, desligue a iQ 16 Sync Charge Box. Retire os cabos USB ligados e volte a ligar o dispositivo. A luz de Carregamento e a luz de Sincronização devem iluminar momentaneamente mas a luz de Sincronização apagar-se-á após um pequeno atraso. É uma operação normal.
3. Se a iQ 16 Sync Charge Box estiver a funcionar normalmente, mas não for possível carregar os dispositivos, verifique se os cabos USB que estabelecem ligação com os dispositivos são da qualidade e tipo correctos e se não estão danificados.
4. Se a iQ 16 Sync Charge Box estiver a funcionar normalmente, mas não for possível sincronizar os dispositivos, verifique se os cabos USB que estabelecem ligação com os dispositivos são da qualidade e tipo correctos e se não estão danificados.
5. Quaisquer outras questões associadas aos problemas de sincronização devem ser mencionadas ao seu departamento de TI ou ao fornecedor do software de sincronização.

## Garantia

A PC Locs/LocknCharge garante que o produto está isento de defeitos de concepção, materiais, montagem e fabrico por um período de doze meses após a data de compra ao comprador final original. Será necessário o comprovativo de compra original para obter o serviço da garantia.

Na ocorrência ou detecção de um defeito, avaria ou falha durante o período de garantia, a PC Locs/LocknCharge reparará e substituirá, ao seu critério, os produtos que de acordo com uma análise razoável da PC Locs/LocknCharge sejam considerados defeituosos. Todos os custos de transporte serão suportados pelo proprietário e o risco de perda será da responsabilidade da entidade que inicia o transporte.

A garantia não se aplica a produtos que sejam sujeitos a uma utilização indevida, adulteração, negligência ou acidente ou como um resultado de alterações ou reparações não autorizadas ao produto. A garantia substitui todas as garantias expressas ou implícitas, incluindo as garantias implícitas de comercialidade e adequação para uma finalidade específica que são expressamente excluídas ou renunciadas. Em nenhum caso a PC Locs/LocknCharge, os seus directores, responsáveis, funcionários ou agentes serão responsabilizados por qualquer dano, consequente, incidental, de terceiros, especial ou indirecto resultante da utilização ou incapacidade de utilização dos produtos, inclusive se a PC Locs/LocknCharge tiver sido notificada da possibilidade de tais danos. A obrigação da PC Locs/LocknCharge está estrita e exclusivamente limitada à substituição ou reparação de quaisquer produtos defeituosos. Alguns estados não permitem a exclusão nem a limitação de danos consequentes ou incidentais, portanto a limitação ou exclusão supracitada pode não se aplicar a si.

## Conformidade e Aprovações

### EUA | CANADÁ:

Em conformidade com a norma UL60950-1



Este dispositivo encontra-se em conformidade com a Parte 15 das regras da FCC. O funcionamento está sujeito às duas condições que se seguem:

1. Este dispositivo não pode provocar interferência nociva
2. Este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, incluindo a interferência que possa provocar um funcionamento indesejado.

Aviso: as alterações ou modificações efectuadas a esta unidade não aprovadas expressamente pela entidade responsável pela conformidade podem anular a autoridade do utilizador em utilizar o equipamento.

Entidade responsável: LocknCharge USA Inc, 100 S. Baldwin Street, Suite #308, Madison WI 53703.  
+1 888 943-6803, (888) 943-6803, info@lockncharge.com

NOTA: este equipamento foi testado e encontra-se em conformidade com os limites para um dispositivo digital de classe B, nos termos da Parte 15 das regras da FCC. Estes limites destinam-se a fornecer uma protecção razoável contra interferência nociva numa instalação residencial. Este equipamento gera, utiliza e pode emitir energia de radiofrequência e, se não for instalado nem utilizado de acordo com as instruções, pode provocar interferência nociva às comunicações por rádio. No entanto, não há garantia que não ocorrerá interferência numa instalação em particular. Se este equipamento provocar interferência nociva à recepção televisiva ou de rádio, o que pode ser determinado ao desligar/ligar o equipamento, o utilizador é aconselhado a tentar corrigir a interferência através de uma ou mais das seguintes medidas:

- Reorientar ou reposicionar a antena de recepção.
- Aumentar a separação entre o equipamento e o receptor.
- Ligar o equipamento a uma tomada num circuito diferente daquele ao qual o receptor está ligado.
- Consultar o revendedor ou um técnico televisivo/de rádio experiente para obter assistência.

“Este equipamento digital Classe B está em conformidade com a norma canadiana ICES-003.” “Cet appareil numerique de la classe B est conforme a la norme NMB-003 du Canada”.

Deve ser utilizado um cabo USB blindado com esta unidade de modo a cumprir com os limites da FCC relativos à Classe B.

### AUSTRÁLIA:

Aprovação RCM: N26682

Em conformidade com a norma AS/NZS 60950.1

Aprovação SAA-140277-EA



### EUROPA:

Em conformidade com a norma EN60950-1



### JAPAN:







# 取扱説明書

ENG

DEU

ESP

FRA

ITA

PRT

JPN

## iQ 16 Sync Charge Box™ (U16SCB)



**Congratulations on your purchase.  
Follow these instructions for setting up and operating your iQ 16 Sync Charge Box.**

## 索引

概要.....	2
仕様.....	2
安全注意事項.....	3
セットアップ.....	4
複数のデバイスを充電する方法.....	4
複数のデバイスを同期する方法.....	4
トラブルシューティング.....	5
コンプライアンスおよび認可.....	6

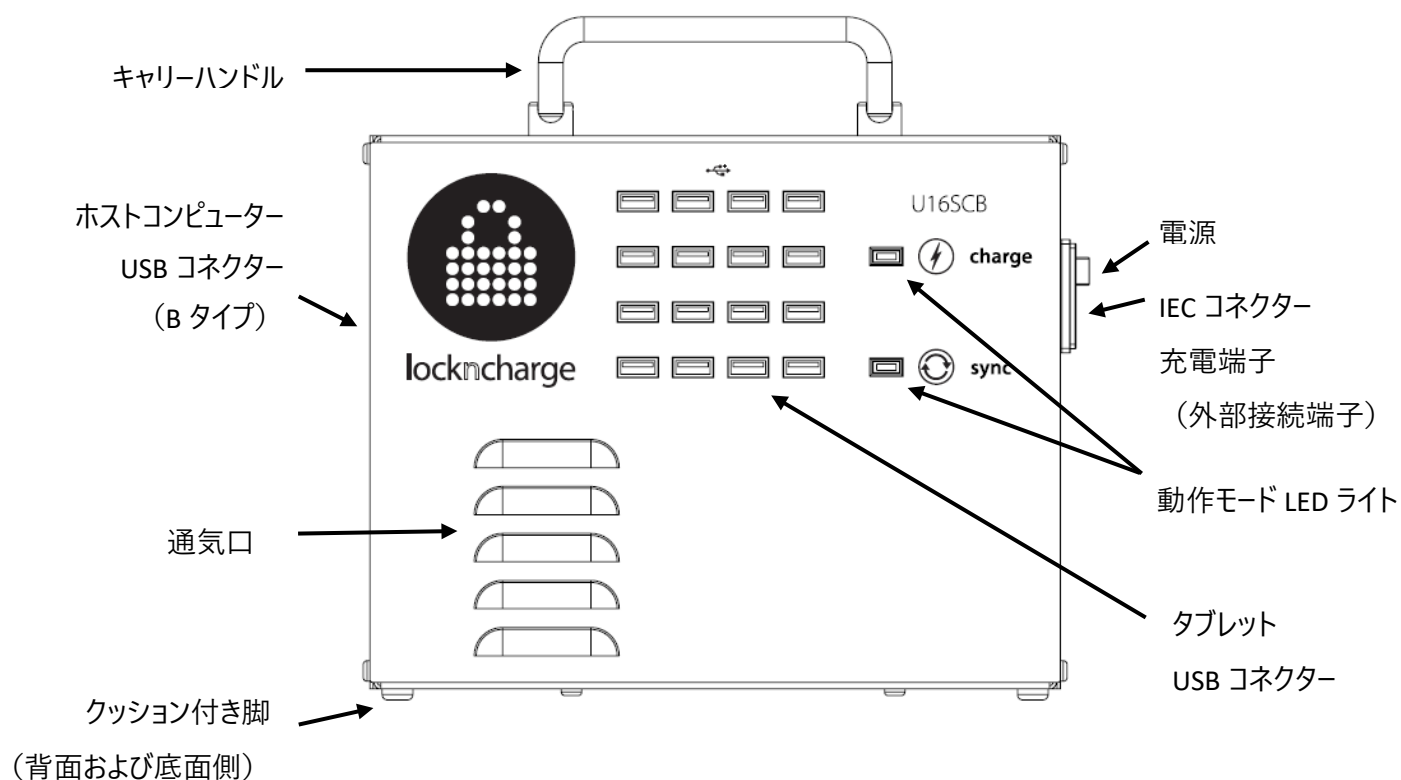
PC Locs、LocknCharge、およびPadlock装置は IWS Global Pty Ltdの登録商標です。  
Copyright IWS Global Pty Ltd、2014年5月。

### 免責事項

本情報は、IWS Global Pty Ltdの知的財産であるため、書面による許可なしに、一部または全部を配布、複製、または複写することはできません。本情報の使用、接続する製品、およびIWS Global Pty Ltd製品を使用する環境については、IWS Global Pty Ltdの管理が及ぶ範囲を超えるため、その所有者および/またはユーザーの責任と判断で任意機器および製品を正確かつ安全にお使いください。法律上の許容範囲において、IWS Global Pty Ltdによって製造または販売された製品を使用または今後使用した結果として負う可能性のあるいかなる責任も、IWS Global Pty Ltdの裁量にて、保証期間内または保証期間外のいずれかにおいて、故障した製品またはコンポーネントの修理または交換の費用に限定されます。機器もしくは製品の誤用もしくは故障、または本書に記載されている情報の誤用の結果として生じた可能性のあるいかなる損失または損害にも適用されません。IWS Global Pty Ltdは、いかなる場合においても、利益の経済的損失、間接的、特別的、身体的傷害、または結果的損害について一切責任を負いません。

## 概要

iQ 16 Sync Charge Boxユニットは、コンパクト、ポータブル、ロバストな同期・充電ステーションです。最大16台のタブレットの大電流充電および同期能力を備え、USB充電のタブレットからポータブル電子デバイスまで幅広く対応しています。



## 仕様

名称：Universal 16 SCB Sync and Charge Station

モデル番号：U16SCB

品番 ELE7007 ([www.lockncharge.com](http://www.lockncharge.com))

品番 ELE7008 ([www.pclocs.com.au](http://www.pclocs.com.au))

入力：100-240V AC、50/60Hz、4.0A

出力：5V DC、2.1A (x16)

寸法：250 x 216 x 66mm (10" x 8" x 2½")

重量：2.5 kg (5.95 lbs)

動作温度：0~70°C (32~158°F)

USB 規格：USB1.1 および USB2.0 データ速度、  
最大 480Mbps 対応

## 安全注意事項

**安全のため、この装置のプラグ、電源ソケット、電源ケーブル、または筐体に損傷がある場合は使用しないでください。**

火災、感電、怪我のリスクを減らすため、次に示す基本的な安全上の注意事項を順守してください。

- この装置は、安全責任者から、使用についての監督または指示がある場合を除き、子どもを含む、身体的、感覚的、精神的な能力に不自由がある人、または経験や知識が不足している人が使用することはできません。
- 注意：感電の危険を減らすため、屋内でのみ使用すること。
- 水場や湿気のある場所から遠ざけること。この装置を絶対に雨天や危険ガスにさらさないこと。
- この装置は、使用中に温かくなることがあるため、乾いた涼しい場所で使用し、カバーなどで本体を覆わないこと。常に十分な通気を確保すること。
- 壁コンセントを過負荷にしないこと。
- この装置を使用する前に、すべてのデバイスが正確かつ適切に接続されていることを必ず確認すること。
- 転倒防止のため、人通りのある場所で邪魔にならないように電源コードをまとめること。
- 主電源を接続し、スイッチを ON にすると、この装置の電源が入る。
- 掃除の際は、主電源（壁コンセント）から電源コードを抜くこと。必ずプラグの部分を持って抜き、絶対にコードを引っ張らないこと。
- この装置の修理、分解、改造はしないこと。装置内部に、ユーザーによる修理が可能な部品は含まれていない。
- この装置を用途以外の方法で使用しないこと。

## セットアップ

1. 同期ステーションが梱包材に入っている場合は、梱包材を取り外し、適切な通気を確保して、地域の法律に従って梱包材を廃棄します。
2. 同期ステーションがカートやドロワーに取り付けられている場合は、再配置は不要です。
3. 同期ステーションの電源スイッチが OFF になっていること、主電源（壁）コンセントに電源が入っていないことを確認します。
4. 電源コードを同期ステーションに差し込み、もう一端を壁コンセントに差し込みます。主電源（壁）コンセントの電源を入れます。

## 複数のデバイスを充電する方法

1. 正規の USB ケーブルのみを使用して、充電するデバイスすべてを同期ステーションの USB ソケットに接続します。デバイスは、どの USB ソケットにでも接続できます。接続順や配列は任意です。
2. 同期ステーションの電源スイッチを ON にします。一時的に充電ライトと同期ライトが点灯し、充電ライトだけが点灯し続ける状態になります。これで、すべてのデバイスの充電が行われている状態になります。
3. デバイスの充電状況を確認するには、確認しようとしているデバイスの電源を一時的に ON にして、デバイス画面の充電表示を確認します。
4. すべてのデバイスを完全に充電したら、同期ステーションの電源を OFF にします。

## 複数のデバイスを同期する方法

1. 正規の USB ケーブルのみを使用して、同期するデバイスすべてを同期ステーションの USB ソケットに接続します。デバイスは、どの USB ソケットにでも接続できます。接続順や配列は任意です。
2. 同期ステーションの電源スイッチを ON にします。一時的に充電ライトと同期ライトが点灯し、充電ライトだけが点灯し続ける状態になります。これで、すべてのデバイスの充電が行われている状態になります。
3. 正規の A-B タイプの USB ケーブルを使用して、同期ステーションを、同期ソフトウェアがインストールされているホストコンピューターに接続します。
4. 同期ステーションをホストコンピューターに接続したら、同期ステーションは充電モードから同期モードに自動的に切り替わります。これは、同期ライトが点灯することで確認できます。
5. USB ケーブルをホストコンピューターから取り外すと、同期ステーションは充電モードに戻り、必要に応じて、デバイスの充電をそのまま継続できます。

## トラブルシューティング

1. 同期ステーションのスイッチを ON にしても、ライトが点灯しない場合は、電源ケーブルの一端が、同期ステーションのソケットに完全に差し込まれていて、もう一端も主電源ソケット（壁コンセント）にしっかり差し込まれていて、主電源スイッチが ON になっていることを確認します。
2. 同期ステーションが正常に動作していることを確認するには、同期ステーションのスイッチを OFF にします。接続している USB ケーブルをすべて取り外して、再びスイッチを ON にします。ここで、まず充電ライトと同期ライトが両方とも点灯する必要がありますが、同期ライトはしばらくすると消灯します。このような動作が見られると、正常に動作していることとなります。
3. 同期ステーションは正常に動作していても、デバイスの充電が行われない場合は、デバイスに接続している USB ケーブルの種類と品質が適切で、かつ損傷していないことを確認します。
4. 同期ステーションは正常に動作していても、デバイスの同期が行われない場合は、デバイスに接続している USB ケーブルの種類と品質が適切で、かつ損傷していないことを確認します。

## 保証

PC Locs/LocknCharge は、製品を小売業者から新規購入されたお客様（当初購入者）に対して、その購入日から 12 ヶ月の間、当該製品に設計上、材質上、組立上、および製造上の瑕疵がないことを保証します。保証サービスを受けるには、お客様が当初購入者であることを証明するものが必要となります。

保証期間中に瑕疵、不具合、または故障が発生した、または発見された場合、PC Locs/LocknCharge は、PC Locs/LocknCharge の妥当な判断によって不良品とみなされた製品を、その自由裁量にて修理または交換します。送料はすべて所有者が負担するものとし、（運送中の）紛失リスクは、運送を開始した者が負担するものとします。

当該保証は、誤用、改ざん、不履行、もしくは事故のあった製品、または製品を無断改造もしくは修理した結果によるものである場合には、適用されません。当該保証は、明示的または暗示的なあらゆる保証に代わるもので、これは、明示的に除外または免責される、特定目的に関する商品性および適合性の黙示保証が含まれます。いかなる場合でも、PC Locs/LocknCharge、その取締役、役員、従業員、または代理店は、本製品の使用から生じる、または本製品を使用できないことから生じる有害な、派生的、偶発的、第三者の、特殊、または間接的な損害について、たとえそのような損害の可能性について PC Locs/LocknCharge が指摘を受けていたとしても、一切責任を負いません。PC Locs/LocknCharge の義務は、不良品の交換または修理に厳格かつ排他的に限定されます。国によっては、偶発的または派生的損害の除外または制限を許容しないことがあるため、上記の制限または除外は、お客様によっては適用されない場合があります。

## コンプライアンスおよび認可

米国 | カナダ：



米国：UL 60950-1 準拠

この装置は、FCC Part15に準拠しています。動作は、次に示す2つの条件を前提としています。

1. この装置は、有害な干渉を引き起こさない。
2. この装置は、受信した干渉を受け入れなければならない。これには、望ましくない動作を引き起こす可能性がある干渉も含まれる。

警告：この装置のコンプライアンス責任者から明らかな承認を受けずに、この装置を変更または改造すると、この装置を操作するためのユーザー権限が無効になることがあります。

コンプライアンス責任者：Lock n Charge USA Inc, 100 S. Baldwin Street, Suite #308, +1 608 772 8773, (608) 772 8773, [info@lockncharge.com](mailto:info@lockncharge.com)

注記：この装置は、FCC Part15のクラスBデジタルデバイスの要件に準拠していることが試験により認められています。この要件は、住宅に設置した際の有害な干渉に対する妥当な保護策を提供するために考案されたものです。この装置は、無線周波エネルギーを生成、使用するため、無線周波エネルギーを放射することがあります。説明指示書に従わずに設置および使用した場合は、無線通信に有害な干渉を引き起こすおそれがあります。ただし、特定の設置において、この干渉が起こらないという保証はありません。この装置が、無線（ラジオ）またはテレビ電波の受信に有害な干渉を引き起こす場合（これは、この装置の電源をオンとオフにすることによって判断できます）、次に示す対策の1つまたはそれ以上をユーザーが実施し、干渉の改善を試みることをお勧めします。

- 受信アンテナの方向または場所を調整する。
- 装置と受信機の距離間隔を長くする。
- 受信機が接続されている回路とは異なる回路のコンセントに装置を接続する。
- 取扱代理店またはラジオ／テレビの専門業者に相談する。

「このクラスBデジタル装置はカナダのICES-003に準拠します」。

FCCのクラスB要件との準拠を確保するため、必ずシールド付きのUSBケーブルを使用してください。

オーストラリア | ニュージーランド：

RCM認証：N26682

AS/NZS 60950.1 準拠

認証 SAA-140277-EA



欧州：

EN60950-1 準拠



日本：



